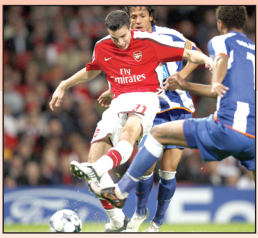


5 Aruba



Fisherman's
hut gesloopt

6 Sport



Uitblinker Van Persie
houdt Sneijder
grimmig af

7 Nederland



Schepen op drift
door harde wind

8 Financieel



Vaste prijs voor
basisvoedsel Cuba

Vracht barkje in brand



Foto: Cybmel

De brand op de vrachtboot Manuelita 1 uit Venezuela werd gisteren snel gedoofd waardoor de schade tot het dak van de boot beperkt werd.

ORANJESTAD — In de haven van Oranjestad is gisterochtend een Venezolaanse vrachtboot in brand gevlogen. Daarbij is het dak van de boot afgebrand samen met de vracht die erop gestapeld was. Er was geen sprake van

grote schade of van gewonden.

Rond half tien 's morgens zijn twee brandweerwagens, vanuit de post in Tanki Fip en het vliegveld met spoed uitgerukt na de melding van brand bij de haven. Bij

aankomst bleek dat de boot Manuelita1 uit Venezuela in brand stond. De bemanning had een lading toiletpapier en polyetherschuim voor matrassen te dicht bij de uitlaatpijp, op het dak van de boot gestapeld. De uitlaatpijp is hierdoor oververhit geraakt

en er ontstond brand. Vanwege de hoge brandbaarheid van de vracht vatte deze ook meteen vlam en als gevolg daarvan stond het dak van de boot binnen de kortste keren volledig in brand.

Vervolg op pagina 3

Joran in Bhutan

ORANJESTAD/HILVERSUM — De Nederlandse televisiemaker en presentator Ivo Niehe heeft onlangs tot zijn grote verrassing samen met Joran van der Sloot op een terrasje in Bhutan gezeten.

Dit zei Niehe afgelopen maandag in het Nederland-

se tv-programma RTL Boulevard.

Joran, de enige verdachte in de vermissingszaak van de Amerikaanse tiener Natalie Holloway, ging aan een tafeltje naast Niehe zitten. Op het moment dat Joran de televisiemaker zag, vertrok hij echter weer. Niehe: "Ik keek links naast me en zag

ineens dat de jongen met een petje op naast me Joran was! Natuurlijk was ik verbaasd hem daar te zien, vooral omdat we op een terras van een nogal duur hotel in Bhutan zaten. Geld heeft hij dus blijkbaar genoeg. Ik wilde hem natuurlijk wel het één en ander vragen, maar toen hij mij zag was hij razendsnel verdwenen."

Kleinzoon Jacques Cousteau op Curaçao

WILLEMSTAD — Philippe Cousteau, de kleinzoon van de legendarische kapitein Jacques Cousteau, hield gisteravond een presentatie in Brakkeput Mei Mei. Onderwerp van de lezing is een duurzame toekomst door verantwoorde ontwikkeling waarbij rekening met het milieu wordt gehouden.

Samen met Andrew Snowhite heeft Cousteau het bedrijf Azure Worldwide, een bedrijf dat zich richt op duurzame ontwikkeling met partners die zich aan de hoogst verantwoordelijke milieu- en sociale standaards wensen te houden. Over zijn werk op het gebied van conservering en in de media geeft Cousteau vanavond om half acht dus een presentatie, die wordt afgesloten met een discussie over duurzame en verantwoorde toeristische ontwikkeling. Cousteau en Snowhite zijn uitgenodigd door Marubeni



Philippe Cousteau (derde van links) heeft inmiddels ook al een paar keer het onderwaterleven van Curaçao verkend.

en Aquallectra. Als kleinzoon van Jacques Cousteau die de wereldzeën onder water verkende zet Philippe het werk van zijn opa en vader voort om de wereld bewust te maken van het belang van conservering van het milieu. Hij maakte voor Animal Pla-

net onder andere de documentaire Ocean Deadliest en was co-host van de Australische programmamaker Steve Irwin. Ook is Cousteau de host van het nieuwe programma Oceans op Discovery Channel/BBC die eind dit jaar uitgezonden wordt.

Calderón pakt drugsgeweld harder aan

MEXICO-STAD — In Mexico heeft president Felipe Calderón nieuwe maatregelen aangekondigd om het drugsgeweld in zijn land beter te bestrijden. Zo wordt de corruptie bij de politie harder aangepakt en komt er een landelijke database van criminelen. In de voortwoekerende drugsoorlog in het noorden van Mexico zijn dit jaar al meer dan 3000 moorden gepleegd; maandag nog werden zestien lijken gevonden in de grensstad Tijuana.

Gestolen hulpgoederen Haïti doorverkocht

PORT-AU-PRINCE — Voedsel dat door het buitenland is gedoneerd aan slachtoffers van orkaangeweld in Haïti, wordt gestolen en illegaal te koop aangeboden. Dat hebben lokale autoriteiten dinsdag bekendgemaakt. Op de zwarte markt kopen mensen voor een fractie van de reguliere marktprijs zakken rijst waar 'gedoneerd door Taiwan' en 'Verenigde Staten rijst' op staat. De burgemeester van de stad Carrefour heeft laten weten dat in zijn stad beslag gelegd is op drie pakhuizen vol gestolen hulpgoederen. Hij noemt de illegale verkoop een misdaad tegen de menselijkheid en laat het voedsel opnieuw verdelen. Haïti werd binnen een maand door vier tropische stormen en orkanen getroffen te weten Fay, Gustav, Hanna en Ike. Zeker 800 mensen in Haïti zijn door het natuurgeweld omgekomen.

Latijns-Amerika vraagt VS om oplossingen crisis

MANAOS — Vier Latijns-Amerikaanse presidenten hebben dinsdag kritiek geleverd op het internationale financiële systeem en de VS vanwege de financiële crisis. Zij hebben de VS gevraagd om zo snel mogelijk met een oplossing te komen voor de crisis zich verdiept in andere landen. Dat meldt de Franse nieuwsdienst AFP.

De Braziliaanse president Luiz Inacio Lula da Silva vergeleek het internationale financiële systeem met een casino waar mensen makkelijk aan hun geld proberen te komen zonder enig verantwoordelijkheidsgevoel. Ook meende hij dat de leidende financiële instellingen zich niet aan de regels hielden die zij al drie decennia lang aan onder andere Latijns-Amerika opleggen. Zijn Venezolaanse ambtgenoot Hugo Chávez noemde onder andere het kapitalisme en het 'op hol geslagen neoliberalisme' als schulden aan de crisis en riep op tot het vormen van mechanismen die de regio onafhankelijker van westerse financiële instellingen zou kunnen maken. Ook de Boliviaanse president Evo Morales hekelde het kapitalisme en noemde het 'ongehoord dat de armen de prijs moeten betalen van de crisis van de rijken'. Lula en Chávez lieten weten dat de economieën van hun landen zich vooralsnog niet in een crisis bevinden. Wel wezen zij op de effecten ervan voor bijvoorbeeld de export en de olieprijs. De presidenten besloten vaart te zetten ach-



Foto: AFP/Mauricio Lima

Vlnr: De presidenten Hugo Chávez van Venezuela, Evo Morales van Bolivia, Luiz Inacio Lula da Silva van Brazilië en Rafael Correa van Ecuador zijn bijeen in het Braziliaanse Manaus.

ter het in werking stellen van de Banco del Sur, een financieringsmechanisme voor de regio die een jaar geleden op papier opgericht is. De presidenten van Brazilië, Venezuela, Bolivia en Ecuador waren bijeen in de Amazone-stad Manaus voor de bespreking van verbindingswegen door de Amazone die de integratie van de vier landen moeten bevorderen. Een betreft een Pacifisch-Atlantische waterweg die loopt van de Ecuadoraanse haven Manta tot de Braziliaanse stad Manaus. De andere is een landverbinding die La Paz met Manaus en Caracas verbindt.

Topoverleg EU

Frankrijk houdt zaterdag in Parijs met Groot-Brittannië, Duitsland en Italië een topontmoeting over de internationale financiële crisis. Dat zei de Luxemburgse minister van Financiën Jean-Claude Juncker vandaag tegen radiozender Europe 1. Volgens Juncker, de voorzitter van de raad van ministers van Financiën van de landen uit de eurozone, komen de vier grootste economieën van Europa bij elkaar als de Europese leden van de G8. Volgens een woordvoerder van de Duitse regering gaat het echter om een bredere ontmoeting, waarbij ook de voorzitter van de Europese Commissie, Jose Manuel Barroso, de president van de Europese Centrale Bank, Jean-Claude Trichet, en Juncker zelf aanwezig zullen zijn.

Senaat stemt over reddingsplan VS

WASHINGTON — De Amerikaanse Senaat stemt vanavond over het reddingsplan voor de financiële sector. Dat heeft een anonieme medewerker van de Senaat bekendgemaakt.

Harry Reid, fractievoorzitter van de Democraten in de Senaat, heeft volgens de bron dinsdag unanieme toestemming van de Senaat gekregen om de stemming te plannen die een algehele economische crisis moet vermijden. Vandaag zijn de meeste Senaatsleden weer teruggekeerd na de viering van het joods nieuwjaar. Als de Senaat het plan goedkeurt, zou dat het makkelijker kunnen maken om het pakket maatregelen door het Huis van Afgevaardigden te loodsen, dat het plan maandag afkeurde.

Wat is veranderd in het reddingsplan is nog onduide-

lijk. Een van de aangepaste maatregelen zou zijn, dat de regering tot 250.000 dollar garant staat voor banktegoeden in plaats van tot 100.000 dollar. Het is ongebruikelijk dat de Senaat zich eerder dan het Huis van Afgevaardigden over een financiële maatregel buigt. De presidentskandidaten John McCain en Barack Obama hebben laten weten bij de stemming in de Senaat aanwezig te zullen zijn.

Over een aangepaste versie van het reddingsplan zal niet eerder dan donderdagmiddag in het Huis van Afgevaardigden gestemd worden. De leden van het Huis zijn dan terug van een tweedaags recess. John Boehner, de leider van de Republikeinen in het Huis van Afgevaardigden, heeft via een woordvoerder laten weten het herziene plan te steunen.

BUSINESS



Naarmate ik ouder werd, kwamen er steeds meer dieren bij
**Dierenarts
Linden
Comenencia:
'Eerlijker
dan mensen'**
**Gevolmachtigde
minister Paul
Comenencia
'De kracht van
de Antillen'**

deze week:

**'De kracht
van de Antillen' (9)**

**Insight job:
Gutz & Moodz**

**Succesverhaal:
'Eerlijker dan
mensen'**

ARUBA DAILY ENTERTAINMENT



Zaterdag 18 Oktober horeca
6-kamp @ Cafe the Plaza
Info aan de bar

Geopend de gehele week
van 10.00 am - 02.00 am
Tel. 583-8826

Twister
CAFÉ



Dominicanessenstraat 10
Oranjestad, Aruba
Tel: 5839077

Alweer een maand voorbij.

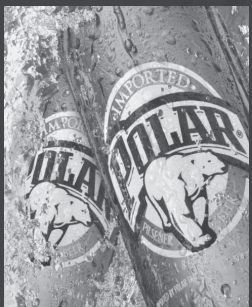
Keuken open vanaf 17:00 tot 22:30
Geopend vanaf 17:00 - 02:00
Tel. : 583-9077 Zondags gesloten

EET
CAFÉ



Starts at 17:00
All you can
eat ribs

L.G. Smith Blvd. 13
Tel. 583-2334



Jimmy's Place

Elke donderdag
avond muziek uit de
jaren 80 en 90
Met DJ Ricardo

Scandals
ARUBA

Renaissance Mall 583-4488 / 733-4488

Vandaag happy hour
tussen 17.00 tot 18.00 uur.
2 halen 1 betalen!
Tot vanmiddag!!

BISTRO
TASTE OF BELGIUM

De hele maand 10% korting op de lunch tot 5pm.
Elke woensdag Belgisch Borrel Uurtje
(Happy Hour) van 7pm-9pm met Live DJ van 7pm tot 11pm.
Bij Taste of Belgium Bistro! in Paseo Herencia.

DANA'S
furniture & more
Best Price Quality

Nieuw gearriveerd !!!!!

Uit Europa aangekomen diverse nieuwe boxsprings,
ledikanten, linnenkasten en een uitgebreide collectie
beddengoed. Breng eens een bezoekje aan onze
showroom.



Dana's more than furniture alone!
Wij zijn geopend dinsdag t/m zaterdag
van 10.00 uur tot 18.00 uur Schotlandstraat 43-3

Riolering verstopt ??



PIPE CLEANING
SERVICE

Wij verhelpen iedere verstopping
van afvoeren in en rond uw huis,
appartement, hotel of bedrijf.

Ontstopping met hoge waterdruk
of met moderne freesapparatuur
7395555 / 5939877

Ook afvoer inspectie met kleurencamera's



Prima Casa
Real Estate NV

Te Huur Palma Real



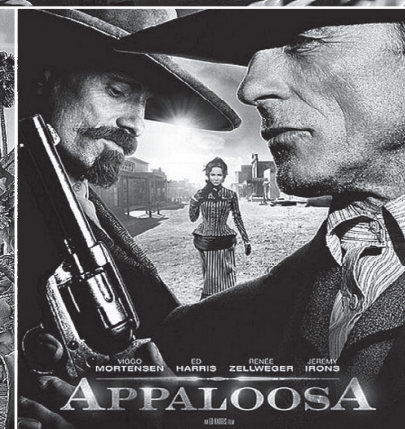
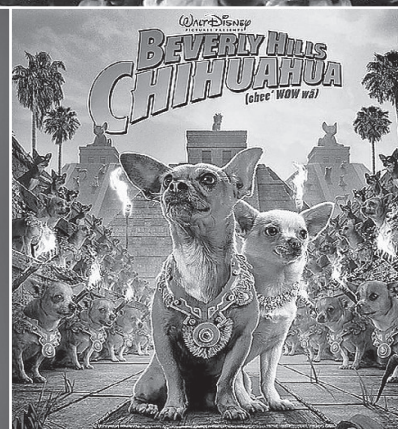
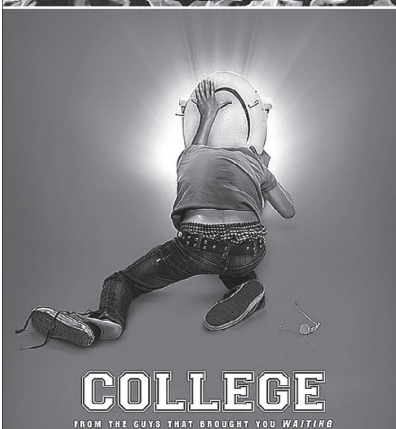
Appartement.
Volledig gemeubileerd
2 slaapkamers,
2 badkamers, ruime
huiskamer/eetkamer
en keuken.

Huurprijs per maand:
Afl. 3.895,00 excl.

J.E. Irausquin Blvd 330 Noord
Tel: 586-3350 Cell: 594-4649
www.aruba-realty.com



★ **New Release this week** ★



SCHEDULE FOR WEEK 38 SEPTEMBER 24 - SEPTEMBER 30

*matinee: saturday & sunday | late show: friday and saturday

AT RENAISSANCE - ORANJESTAD

R	BEVERLY HILLS CHIHUAHUA	daily: 4:20 matinee: 12:15	6:20 2:20	8:20 late show:	10:20 12:20	NEW
R	COLLEGE	daily: 4:25 matinee: 11:55	6:40 2:10	8:50 late show:	11:10	NEW
PG-13	BANGKOK DANGEROUS	daily: 4:50 matinee: 12:30	7:00 2:40	9:10 late show:	11:20	
G	BABYLON AD	daily: 4:10 matinee: 12:20	6:05 2:15	8:00 late show:	9:55 11:50	
R	SPACE CHIMPS	daily: 5:05 matinee: 11:50	1:35 and 3:20	late show:		
R	STEP BROTHERS	daily: 7:00 matinee:		9:15 late show:	11:20	
PG	JOURNEY TO THE CENTER OF THE EARTH	daily: 4:05 matinee: 12:05	6:05 2:05	8:10 late show:	10:10 12:10	

AT PASEO HERENCIA

R	APPALOOSA	daily: 5:00 matinee: 12:20	7:15 2:40	9:35 late show:	11:50	NEW
PG-13	TROPIC THUNDER	daily: 4:35 matinee: 12:05	6:50 2:20	9:10 late show:	11:20	NEW
PG-13	DEATH RACE	daily:		9:20 late show:	11:35	
PG-13	THE ROCKER	daily: 4:55 matinee: 12:30	7:10 2:40	late show:		
PG-13	BABYLON AD	daily: 4:00 matinee: 12:00	6:00 2:00	8:00 late show:	10:00 12:00	
R	MAMA MIA	daily: 4:40 matinee: 12:15	7:00 2:30	9:10 late show:	11:25	
R	MIRRORS	daily: 4:50 matinee: 12:10	7:05 2:30	9:20 late show:	11:40	

DRIVE-IN September 25 - September 28

R	PINEAPPLE EXPRESS	Thursday: 8:00	Friday: 8:00 & 10:30	
R	DEATH RACE	Saturday: 8:00 & 10:30	Sunday: 8:00	

Bij exploit van de ondergetekende deurwaarder van de
30^{ste} september 2008, waarvan een afschrift is gelaten aan de
directeur van Directie Wetgeving en Juridische Zaken op Aruba, die
het origineel voor GEZIEN heeft getekend, is **POLYNESIA LIMITED**,
gevestigd en kantoorhoudende in Grenada, zonder bekend adres,

OPGEROEPEN

om op **donderdag, 30 oktober 2008 des namiddags om 1.30 uur**
ter terechtzitting van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba ten
Raadhuize te Oranjestad te verschijnen teneinde op het door
JERMAINE AARON, e.o. (30) allen wonende, althans verblijvende
buiten Aruba, domicilie kiezende bij het advocatenkantoor Gomez &
Bikker, ingediend verzoek te worden gehoord.

De deurwaarder,
Linda R. Morales-Wix



Aruba October 1, 2008

*It's Great To Know That The Person With Alzheimer's Related
Dementia, Their Caregivers And The Aruban Community, Can Count
On The Great Efforts Of Staff And Employees Of The:*

Aruba Way Foundation

*Having Said This, The Fundacion Alzheimer Aruba, (F.A.A). Hereby
Express A Sincere "Thank You" For Your Generous Donation Of The
Amount Of Avg. 10,000,-, Which Will Be Designated To The "Safe
Return Project", I.E. The 'MAUDIA Tracking and Safety In And
Around The Home'.*

YOU MADE A DIFFERENCE!!

GAMMA
RESEARCH INC.

Software That Works!

www.gammaresearch.com

**TE KOOP
AANGEBODEN
WOONHUIS**

in Oranjestad tegen
aantrekkelijke prijs.
Eventueel te gebruiken
als kantoor.
Voor meer informatie
gelieve te bellen op

tel. nr. 582-7118
of cell. nr. 594-8156

TE HUUR

**Appartementen
in Catiri**
1 slaapkamer
1 badkamer
Semi gemeubileerd
**Afl 750,-
per maand excl.**

**Appartementen
in Noord**
1 slaapkamer
1 badkamer
Semi gemeubileerd
**Afl 900,-
per maand excl.**

Meer informatie via:

Century 21

Best & Solid Real Estate

Tel.: 586 4242
www.arubahouses.com

ITP Caribbean
Information Technology Partners

Bliep bliep no Bla Bla
We are an IT Consulting and a
Software Development Company.
We are specialized in:

IT Consultants
Project Management
Software Engineers
PADS LCD Displays
Administrative Software
Medical Software
Web Development
Payroll System Qwanto!

Tel: 582 4492
www.itpinternational.com



"Pa forma profesionalismo y personalidad"

Het Openbaar Schoolbestuur roept sollicitanten op voor de vervulling van de volgende functies te Colegio EPI:

Directeur Bedrijfsvoering	Hoofd Financiën
Uw taken: - Mede-verantwoordelijk voor de realisering van de missie en visie van Colegio EPI; - Geeft leiding, vorm en draagt zorg voor de uitvoering (als Lid Directieraad) van het beleid en het bedrijfsmatig management van Colegio EPI en de afdelingen zoals financiën, administratie en beheer, PR en communicatie, ICT-team, faciliteiten en huisvesting; - Verantwoordelijk voor de invoering van nieuwe technologieën en zorgdragen voor het stimuleren en uitvoering van vernieuwing en ontwikkelingen, die bijdragen aan een adequate onderwijsaanbod binnen Colegio EPI; - Verantwoordelijk voor de uitvoering van adequate en tijdige (o.a. financiële) rapportages ten einde controle te laten uitvoeren op de realisatie van plannen en doelstellingen; - Mede-verantwoordelijk voor de nodige synergie tussen directie, unitmanagement en salarissen.	Uw taken: - Geeft leiding aan de financiële administratieve afdeling; - Verantwoordelijk voor het betalingsverkeer, de betaalbaarstelling en het opstellen van de (concept) begroting; - Adviseert de directie over het financieel administratief beleid; - Verantwoordelijk voor een optimale inrichting van de financiële administratie; - Eindverantwoordelijk voor het opstellen van periodieke financiële rapportages (aan de directie) en jaarrekening van Colegio EPI; - Verantwoordelijk voor een adequate implementatie de landsbegroting conform landsverordening en wettelijke regelgeving.
Onze eisen: - Een afgeronde WO- opleiding of gelijkwaardig aangevuld met een brede kennis van bedrijfsvoering en bestuurskunde; - Kennis van beheer en onderhoud, Windows XP pakket en IT; - Minimaal 3 jaar ervaring in een soortgelijke functie; - Ethiek en integriteit staan hoog in het vaandel.	Onze eisen: - HBO/WO werk- en denkniveau is vereist met een afgeronde bedrijfs-economische of bedrijfs-administratieve richting, aangevuld met specialistische scholing; - Kennis van bedrijfsprocessen, relevante computer-programma's, quickbooks, Windows XP pakket en IT; - Minimaal 2 jaar ervaring in een soortgelijke functie; - Ethiek en integriteit staan hoog in het vaandel.
Medewerker financiële administratie	Medewerker studentenadministratie
Uw taken: - Verricht voorbereidende en relevante taken t.b.v. de samenstelling van de begroting en jaarrekening, zoals het periodieke samenstellen van inkomsten en uitgaven overzichten; - Het integreren van alle concept uitbetrokken tot één EPI-brede begroting en verzorgen periodieke rapportages hierover; - Bewaakt o.a. de subadministraties crediteuren/debiteuren en diverse saldi in de grootboekadministratie en stelt de periodieke en jaarlijkse conceptbalans en exploitaterekening; - Draagt zorg voor de (centrale) inkoop volgens de regels en procedures van het Land Aruba van voor de aanschaf/vervang van leermiddelen inventaris-artikelen, lesmateriaal en apparatuur; - Een adequate verwerking, invoering en mutatie van aangeleverde personeelsgegevens.	Uw taken: - Verricht werkzaamheden van werving, aanmelding, toelating en inschrijving van studenten en verricht de bijbehorende administratieve en organisatorische taken; - Verantwoordelijk voor een adequate en gebruikers-vriendelijke opstel en onderhoud van studentendossiers en studentenvolg-systeem; - Een adequate verwerking van cijferadministratie en registratie van ziekmeldingen en verzuim; - Faciliteert het unitmanagement, docenten en studenten (met een studentvriendelijke benadering en houding) met algemene informatie over de studentenadministratie; - Voorziet de unitmanagement van relevante informatie en overzichten m.b.t. de studentenadministratie en resultaten.
Onze eisen: - Afgeronde MBO (financiële/administratieve opleiding); - Minimaal 3 jaar ervaring in soortgelijke functie; - Kennis van quickbooks, Windows XP pakket, voorschriften, richtlijnen en regelingen; - Hoge mate accurate; - Ethiek en integriteit staan hoog in het vaandel.	Onze eisen: - Minimaal MBO werk- en denkniveau en administratief ervaring; - Aanleg voor Windows XP pakket en ICT-toepassingen; - Kennis van voorschriften, richtlijnen en regelingen; - Hoge mate accurate; - Ethiek en integriteit staan hoog in het vaandel.

Voor alle functies geldt:

Gewenst profiel:

- "Service-minded" met een werkhouding gericht op professioneel en probleemoplossend vermogen, plichtsgetrouw en stressbestendig;
- Goede leiderschaps- en peoplemanagementkwaliteiten;
- Een creatief en innovatieve teamplayer met uitstekende communicatieve vaardigheden in woord en geschrift in zowel Nederlands, Engels en Papiamentu;
- Toont initiatief en dynamiek.

Informatie:
Voor verdere informatie of voor het verkrijgen van een uitgebreide functieomschrijving kunt u zich richten tot: mw. Undina Harms, Algemeen Directeur Colegio EPI, via e-mail: ugharms@epiaruba.com tel. 5258720.

Soliciteren:
Uw schriftelijke sollicitatie, vergezeld van een curriculum vitae, recente pasfoto en kopieën van diploma's, kunt u binnen 14 dagen na het verschijnen van deze advertentie richten aan: Het Hoofd Contactbureau Openbaar Onderwijs, dhr. J.A. Dane, Caya G.F. Belico Croes nr. 38 of via fax +(297) 5831522.

Aruba positief over nauwere band met EU

ORANJESTAD — De LGO's (Landen en Gebieden Overzee), zoals de Nederlandse Antillen en Aruba, moeten ten opzichte van de Europese Unie (EU) 'een steviger positie in de Europese familie' krijgen. Dit is het voorstel van de Europese Commissie, dat inmiddels goed is ontvangen door de regeringen van Nederland en Aruba.

In plaats van de huidige samenwerking die meer op ontwikkelingshulp en vooral armoedebestrijding is gebaseerd, moet deze in de toekomst gelijkwaardiger en meer wederkerig worden. De EU en LGO's worden dan eerder strategische partners. Dit betekent dat de samenwerking zich moet richten op het versterken van de concurrentiekracht en samenwerking binnen de regio. Ook moeten op termijn meer Europese standaarden gaan gelden voor de LGO's, zoals milieustandaarden of standaarden op terrein van goed bestuur. Het voorstel van de Europese Commissie om de LGO's 'Europeser' te maken, vindt het Nederlandse kabinet-Balkenende 'een goed uitgangspunt'. De Arubaanse regering zegt ook 'graag' samen te werken met de Commissie en het Nederlandse kabinet om de LGO-relatie te moderniseren. Zo blijkt uit een brief van de Nederlandse minister Maxime Verhagen (CDA) van Buitenlandse Zaken en staatssecretaris Frans Timmermans (PvdA) van Europese Zaken aan de Tweede Kamer. Aruba heeft bovendien aangegeven zich in hoofdlijnen te kunnen vinden in de ideeën van het kabinet over dit onderwerp, zo schrijven de bewindslieden.

De Antilliaanse regering gaat nog een eigen reactie geven op de voorstellen van de Europese Commissie, die in het zogeheten Groenboek over de toekomstige betrekkingen tussen de EU en de landen en gebieden overzee, zijn gepresenteerd. De Antillen en Aruba hebben sinds 1964 een LGO-status. Ook na het uiteenvallen van de Antillen, behouden de eilanden deze status. In 2013 loopt echter het huidige LGO-besluit waarin de rechten en plichten van de landen en gebieden overzees tegenover de EU zijn geregeld, af. Het Groenboek gaat in op de relatie tussen LGO en EU na 2013, die dus in ieder geval veel nauwer moet zijn. De LGO moet straks ook de waarden van de EU in de eigen regio gaan uitdragen. De Commissie wil de relatie uiteindelijk zo inrichten dat de LGO's in de toekomst 'effectiever als strategische voorposten van de EU over de hele wereld kunnen functioneren en tegelijkertijd een stevige positie in regionale verbanden hebben.' Het voorstel van de Commissie sluit goed aan bij het Nederlandse beleid voor de Antillen en Aruba, schrijven de bewindslieden in de Kamerbrief. Deze is er ook op gericht om economische ontwikkeling te stimuleren en

de bestuurskracht te versterken. Nederland heeft het verschijnen van het Groenboek daarom aangegrepen om zelf concrete ideeën te doen over een nieuwe relatie tussen EU en LGO. Zo vindt Nederland dat de Commissie de LGO's moet helpen om – op vrijwillige basis – de Europese standaarden over te nemen. Ook moeten de LGO's geholpen worden bij het versterken van de regionale samenwerking, door bijvoorbeeld diversificatie van hun economieën te stimuleren. In de brief rept de Nederlandse regering niet meer over een andere mogelijke EU-relatie voor de Antillen en Aruba, namelijk als Ultraperifeer Gebied (UPG). Er wordt wel verwezen naar een studie die is verricht naar de gevolgen van een UPG-status voor de Antillen en Aruba. Ook krijgt de Europese Commissie het advies de ervaring en expertise die is opgedaan met de UPG te gebruiken. Dit om de 'risico's' die samenhangen met de kleinschaligheid van het bestuursapparaat van vele LGO's, zoals voor de economie en integriteit, te beperken, aldus Nederland. Tijdens een bezoek van minister Verhagen aan Aruba en Curaçao in juli, zei de minister dat de Antillen en Aruba zelf moeten bepalen welke relatie ze met de EU op termijn willen. Premier Nelson Oduber liet toen al weten geen interesse te hebben in een UPG-status. "Daarvoor zijn we te veel gekoppeld aan de Verenigde Staten", zei hij toen.

Opknap Baby Beach en Arashi van start



Als onderdeel van de opknapbeurt van Baby Beach worden lage muren geplaatst. Deze muren moeten de auto's van het strand weren.

ORANJESTAD — Coastal Zone Management (CZM) laat weten dat de werkzaamheden ter verbetering van strandfaciliteiten op Baby Beach en Arashi van start zijn gegaan. De verwachting is dat de werkzaamheden ongeveer vier maanden in beslag nemen. Tijdens deze periode blijft het strand en de zee bereikbaar.

Robert Luydens controleert namens Dienst Openbare Werken (DOW) het werk aan het strand van Baby Beach. Hij is zeer tevreden over de voortgang. "De werkzaamheden liggen tot nu toe op schema. De reactie van de strandgasten is tot nu toe zeer positief. Ze zijn opgetogen dat de bestaande natuur wordt behouden en dat het strand opgeknapt wordt", al-

dus Luydens. "De arbeiders die aan dit project werken zijn zeer blij met het positieve commentaar van bezoekers. Dit maakt het werk in de felle zon toch nog een beetje dragelijk."

Zowel op Baby Beach als op Arashi wordt de toegang naar het strand en de parkeergelegenheid geherstructureerd en het natuurlijke

landschap wordt verfraaid. Bovendien komen er meer faciliteiten voor de strandgasten en ook informatieborden. Een van de doelstellingen van de opknapbeurt is het beter beschermen van het strand en de omliggende natuur. Dit wordt bereikt door het plaatsen van lage muurtjes om te voorkomen dat auto's op het witte zand gaan rijden, dat verboden is.

Fundering Acqua-appartementen gestort

ORANJESTAD — Een nieuwe fase is aangebroken in de bouw van het nieuwe appartementencomplex Acqua Condominiums naast Marriott Vacation Club. Dit werd gisteren tijdens een persconferentie aangekondigd. Tijdens het begin van deze fase werd de fundering van het complex gestort. Meer dan 100 vrachtwagens werden gisteren ingezet om ongeveer 750 kubieke meter cement te leveren.

Oscar Helmeyer, directeur van makelaarskantoor Homenet, laat weten dat de bouw enige vertraging heeft opgelopen doordat er op een bepaald gedeelte van het terrein geheid moest worden. "Het grootste gedeelte van het terrein bestaat uit harde grond. Een klein gedeelte met zachtere grond moest geheid worden. We hebben hiervoor ruim 180 heipalen, variërend tussen 9 meter en 45 meter diep, moeten slaan. Dit heeft voor de nodige vertraging gezorgd", aldus Helmeyer. "Nu de fundering is gestort, zal het publiek kunnen zien dat het project weer in volle vaart doorgaat. Dat wil overigens niet zeggen dat het werk snel af is. We verwachten het project binnen drie jaar op te leveren." Helmeyer laat weten dat de verkoop goed verloopt. Volgens de directeur zijn bijna 100 van de 544 condominiums gereserveerd. "In afwachting van de notariële splitsing, kunnen klanten nog niet definitief kopen, ze kunnen echter wel vast



Gisteren is de fundering gestort van het appartementencomplex Acqua dat hiermee een nieuwe fase van de bouw ingaat.

reserveren. We verwachten dat de notariële splitsing voor het eind van dit jaar afgerond is."

"De investeerders, de ge-

broeders Marcolli, hebben meer dan 30 miljoen dollar in het project geïnvesteerd zonder hiervoor een lening af te sluiten. Er is geen

sprake van dat er geld te kort zou zijn of dat het project stillag." Helmeyer reageert hiermee op geruchten dat de bouw stil zou liggen, vanwege een dreigend faillissement van de investeerders. "De grond is bovendien eigendomsgrond en de waarde hiervan is geschat op een slordige 35 miljoen dollar. Kopers lopen bovendien vrijwel geen risico, de aanbesteding (maximaal 50 procent van de totale aankoopssom) op hun appartement wordt in een speciale Escrow-rekening gestort die beheerd wordt door de Arubaanse Investerings Bank (AIB). Dit geldt wordt dus niet gebruikt om de bouw te bekostigen en is volledig veilig." Het nieuwe complex wordt ten zuiden van Marriott

Escrow

Escrow betekent 'waarborg in handen van derden'. Het is een akte waarin een overeenkomst tussen twee partijen is vastgelegd. Deze akte wordt bewaard door een onafhankelijke derde partij, de zogenaamde Trusted Third Party (Escrow agent), tot op het moment dat beide partijen aan hun verplichtingen voldoen. De opzet van een Escrow-rekening is het zeker stellen van aangegane verplichtingen. De Escrow-

agent zal pas tot betaling overgaan als hij zich ervan heeft vergewist dat aan de verplichtingen vastgelegd in de overeenkomst is voldaan. Als de leverancier het product of dienst niet volgens de overeenkomst heeft geleverd, dan zorgt de Escrow-agent ervoor dat de eerdere betaling van de koper wordt terugbetaald. Dit gebeurt nadat is vastgesteld dat de leverancier de goederen weer of nog steeds in zijn bezit heeft.

Bark in brand

vervolg van pagina 1

Het personeel van cruiseschip Freewinds, dat ook in de haven gemeerd stond, kwam vanuit de zoekant ook met slangen vanaf hert schip blussen waardoor de brand al snel werd gedoofd. De brandweer heeft er wel voor gezorgd om zoveel mogelijk het gebruik van bluswater te minimaliseren om de boot niet in zinkgevaar te brengen. Op aanraden van

de brandweerlieden heeft de bemanning de pomp van het boot laten draaien om ervoor te zorgen dat het water afgevoerd werd zodat de boot bleef drijven.

Hoewel Aruba Ports Authority zelf niet veel kon doen om de brand te blussen, heeft het bedrijf wel het werk van de brandweer vervangen door ervoor te zorgen dat de wagens direct bij aankomst bij de poorten

van de haven, naar binnen het erf op konden rijden. De boot heeft niet veel schade geleden en geen enkel bemanningslid is gewond geraak, maar volgens een brandweerman had de brand vermeden kunnen worden als de bemanning beter op de veiligheid had gelet tijdens het laden van de vracht. Manuelita 1 kon gisteren zelf nog terugvaren naar Venezuela, maar dan zonder dak.



Donkey Sanctuary Aruba

Open: Mon - Fri 9 am till 12.30 pm
Sat - Sun 10 am till 3 pm

www.arubandonkey.org

5841063 5684091 - 9659977

Directie Elmar en vakbond in overleg

ORANJESTAD — De directie van Elmar en werknemersvakbond UEA zijn vanochtend met elkaar in gesprek geweest. Het is onbekend wat de gesprekken hebben opgeleverd, omdat de directie noch de vakbond beschikbaar waren om de pers te woord te staan na afloop van de vergadering. De actie van het personeel is nog wel in volle gang.

Zoals de afgelopen dagen, zijn ook vandaag de Elmar-kantoren in San Nicolas en Hato gesloten. Alle werkzaamheden worden vanuit de hoofdvestiging in Oranjestad geco-

ordineerd, met een minimale bezetting. Uit de gesprekken tussen de vakbond, Elmar-directie en landsbemiddelaar gisteren is niets concreets gekomen. De enige vrucht die de gesprekken hebben afgeworpen, aldus vakbondsvoorzitter Coby Geerman, is het feit dat de bemiddelaar heeft laten weten dat de partijen direct met elkaar om de tafel moeten gaan zitten, zonder tussenkomst. Volgens Geerman zijn alle betrokkenen volwassenen en "noch de minister, noch de bemiddelaar of de rechter kan beslissen wat de werknemers moeten accepteren, maar de vakbond."



(sporen van) een zeeschildpad gezien? Bei TURTLE HOTLINE : 592 93 93

OFERTA SPECIAL

Awg. 227,00

Curacao

Awg. 299,00

Bonaire

Bula cu... 

Na ora, comodo y simpatico...

Promocion valido te cu dia 30 di September!
* Fuel charge y Airport tax no ta inclui

Jama un di Tiara Air su filialnan of bo agensia di biahe favorito
Aruba +297 588 4272 • Korsou +5999 839 1234. NOBO! Tiara Air Service Center Curacao, Fokker weg #5, +5999 461-1110 • Boneiru +599 717 3008 • Venezuela +58 269 415 3488
www.tiara-air.com

Overleden

Roberto M. Jacobino	25-09-2008
Benjamin L. Marchena	26-09-2008
Sra. Carmen Leest	27-09-2008
Abraham S. Hoftijzer	27-09-2008
Tyrone C. Hamlet	28-09-2008
Linda Wilson	28-09-2008
Serapio J. Wever	29-09-2008
Florentina v/d Berg (Chin-a-loi)	30-09-2008
Alejandro N. Geerman	30-09-2008

HET WEER

Weersverwachting geldig tot donderdag 2 oktober 2008 om 12.00 uur:
Weer: licht- tot halfbewolkt en overwegend droog. In de komende nacht en morgenochtend tijdelijk zwaarbewolkt.
Wind: matig uit richtingen tussen oost en oostzuidoost, windkracht 3 tot 4 (12 tot 30 km/uur, 7 tot 16 knopen). Overdag tijdelijk vrij krachtig, windkracht 5 (31 tot 39 km/uur, 17 tot 21 knopen).
Weeroverzicht: in de komende 24 uur wordt er weinig significante verandering verwacht in het huidige weerbeeld. Hierdoor zal het overwegend droog blijven boven de ABC-eilanden. Alhoewel tropische storm *Laura* boven de noord-Atlantische Oceaan ver van onze regio is en geen invloed heeft op ons lokaal weer kan dit systeem enige deining veroorzaken welke vanaf vrijdag vanuit het noordoosten onze kusten kan bereiken. Voor informatie over tropische storm *Laura* verwijzen wij U naar onze website: <http://www.weather.an/cyclones/index.asp>.

Zeecondities: de condities op open zee zullen over het algemeen vrij rustig zijn met golfhoogtes tussen de 1 en 2 meter. Kan zo nu en dan hoger zijn in deining. Opvarenden van kleine boten wordt aangeraden hiermee rekening te houden.

OVERZICHT WEERSGESTELDHEID				
Station	Weertype	Max	Min	Regen mm
Aruba	zwaarbewolkt	34	27	0.0
Bonaire	geheel bewolkt	35	28	0.0
Curaçao	zwaarbewolkt	33	27	0.0
St. Maarten	halfbewolkt	31	26	sp
Amsterdam	halfbewolkt	15	12	10.0
Atlanta	onbewolkt	30	15	0.0
Bogotá	halfbewolkt	17	08	—

AGENDA

KANTOORUREN
Patiestraat 13. P.O. Box 323; open van 08.00-16.30 uur; za. gesloten.

WACHTREGELING DOKTOREN
woensdag 1 oktober
San Nicolas:
via Centro Mediko Dr. Rudi Engelbrecht. Tel. 584-8833.
Oranjestad:
via Huisartsenpost, Dr. Horacio Oduer Hospital. Tel. 587-4300.

PRO LECHI MAMA (PLM)
Hulplijnen: voor alle vragen omtrent borstvoeding kan men tussen 09.00-17.00 uur bellen naar 594-9999.

INFORMATIECENTRUM KONINGIN WILHELMINAFONDS
(voor kankerbestrijding)
geopend van ma. t/m vr. van 08.30-11.30 uur – Spinozastraat 9.

EDMUND E. HARMS STICHTING
tel. 587-1277 (24 uur per dag).

NARCOTICS-ANONYMOUS HELPLINE
tel. 583-8989 (24 uur per dag).

AIDS-HOTLINE
tel. 582-3040 of 582-7352 (tussen 07.30-12.00/13.00-16.30 uur).

COÖRDINATIEBUREAU DRUGSBESTRIJDING (J.E. Irausquinplein 2-A)
Tel. 583-4554 of 583-4101. Fax 583-3334.

STICHTING WIT GELE KRUIS
hoofdkantoor Koningstraat 22, Oranjestad. Tel. 582-4444; fax 582-4411. Zowel voor de kraamzorg, zuigelingen- en kleuterbureaus, wijkgzorg, diëtiste alsmede informatie in het algemeen kan men tussen 14.00-17.00 uur bellen naar 582-4444. Voor urgente gevallen of administratieve zaken gelieve gedurende kantooruren te bellen.

START YOUR DAY WITH A KING BREAKFAST



BOTH BREAKFAST COME WITH COFFEE, TEA OR SOFT

Grand Slam BREAKFAST



OR THE

MEAT LOVER BREAKFAST



HAVE IT YOUR WAY!



ANTRACO OFFICE EXPO

OCTOBER 1 - 4

2:00 p.m. – 7:00 p.m.

GRAND PRIZE:

Lenovo ThinkPad 611 with
Finger-print reader (core 2duo
1.5ghz, 1gbram, 120gb hdd,
XP-Pro)

Daily prizes:

Canon personal copier 170
Multy pass C555 120 V
Printer canon I900D
Ic d 340 copier + printer 8098A



Wednesday, October 1, 2008

Brand	Time	
RISO	3:00 - 4:00	Demo b/w duplicator
CANON	3:00 - 4:00	Demo Presentation- IR Color copiers
LENOVO	2:00 - 7:00	Slide and film Lenovo

Thursday, October 2, 2008

Brand	Time	
RISO	3:00 - 4:00	Demo b/w duplicator
CANON	3:00 - 4:00	Demo Presentation IR color copiers
LENOVO	4:00 - 5:00	New Lenovo Technologies

Friday, October 3, 2008

Brand	Time	
RISO	3:00 - 4:00	Demo b/w duplicator
CANON	3:00 - 4:00	Demo Presentation IR Color copiers
LENOVO	4:00 - 6:00	New Lenovo Technologies

Saturday, October 4, 2008

Brand	Time	
CANON	2:00 - 7:00	Film presentation Canon copiers/printers
LENOVO	3:00 - 5:00	New Lenovo Technologies

All day from 2:00 p.m. - 7:00 p.m.
• Demo of Fingerprint • Demo of Open office
• Demo of Digital board

RISO Canon lenovo



ANTRACO Innovation CENTER

L.G. Smith Boulevard 126, Oranjestad, Aruba, Tel. 583-7774 • Fax: (297) 583-3006

Increasing your Productivity at Work, School and Home.

Open:
Monday - Saturday
8:00 am - 6:30 pm
& Sunday
9 am - 1 pm

COLOFON

AMIGOE ARUBA
Tel: (297) 582-4333
Fax: (297) 582-2368
Patiestraat 13
Postbus 323
Oranjestad, Aruba

Directie:
Brenda Bouwman
E-mail: directie@amigoeearuba.aw

Redactie:
Sharina Henriquez (coördinator)
Annaica Flores
Alex Laclé
Hans Berkhout

Amigoeearuba@setarnet.aw

Administratie:
Zulaika Kelly (Abonnementen)
Grecia Willems (Advertenties)
Admin@amigoeearuba.aw

Advertentie verkoop:
Zulma Kock (Advertenties)
avisoamigoe@setarnet.aw

Distributie:
Zulma Kock
admin@amigoeearuba.aw

Kantoor uren:
Maandag t/m Vrijdag
8.00am-4.30pm

Bankrekening nummers:
Caribbean Mercantile Bank
#20.65.19.03
Banco di Caribe #810278-01

Slow Down Save a Donkey!



Donkey Sanctuary Aruba

Open: Mon - Fri 9 am till 12.30 pm
Sat - Sun 10 am till 3 pm

www.arubandonkey.org

5841063 5684091 - 9659977

Exciting taste!

NEW SAUSAGE BITES



28 rolls filled with delicious sausages at the edge of your pizza.



Sasaki 582-1818 • Royal Plaza 583-9969 • Piedra Plat 585-1818

Spaar! 41% na corriente



Airco cu ta uza e gas nobo PURON:
mihor pa mundo y su medio ambiente
(na ta contene chlorine)

ALPHA Plus



ALPHA PLUS mini split unit	PRICE	12 months	18 months	24 months
9.000 BTU	1900,00	194,00	140,00	114,00
12.000 BTU	2200,00	224,00	162,00	131,00
18.000 BTU	2600,00	264,00	191,00	154,00
24.000 BTU	3300,00	333,00	241,00	195,00

Awor bo por SPAAR corriente y SPAAR nos medio ambiente

FRIO MAX

AIR CONDITIONING AND REFRIGERATION

Ventaha:

- Mihor calidad di Aire pa bo y henter famia
- E rating mas halto di eficiencia y calidad
- Filter cu ta reduci bacteria dañino
- Ta contene filter special cu ta manda Vitamina C

Ventahanan di operacion y mantencion:

- Auto restart
- Sleep mode
- Air Flow control
- Facil pa haci limpi
- Anti rust cabinet
- Self Diagnosis y Auto Protection



Confia e Expertonan

SEROE PATRISHI 59 • TEL. 583-3163 • WWW.FRIOMAX.COM
ORANAN HABRI: DIALUNA TE CU DIABIERN: 8'OR - 5'OR NON-STOP • DIASABRA: 9'OR - 1'OR

PARTS • SALES • SERVICE • QUALITY

Veertiende theaterfestival opent met Dushi Bengansa

ORANJESTAD — Het Internationaal Toneel Festival Aruba (FITA) gaat morgen van start in Cas di Cultura in Oranjestad. Tijdens het drie-daagse festival zullen er twee voorstellingen per avond worden gegeven. De voorstellingen beginnen om acht uur 's avonds.

Het festival wordt morgenavond geopend met een toneelstuk geschreven door Ernesto Rosenstand en geregisseerd door Yvonne Spellen. Het stuk *Dushi*

Bengansa (heerlijke revanche) gaat over liefde, hartstocht en twijfel in het huwelijk van een jong echtpaar. Acteurs Ghislady Angela, Isabella Quandus en David Croes spelen de hoofdrollen. Vooruitlopend op het festival worden vanaf vandaag dagelijks drie tot vier schoolvoorstellingen gegeven voor studenten van het voortgezet onderwijs. Deze voorstellingen vinden 's morgens plaats. In de middagen worden workshops gegeven voor festivaldeelnemers, alsmede alle geïn-

teresseerden. De Caribische Afdeling van de Wereld Theater Organisatie (CA-RA) vergadert op morgen en vrijdag op Aruba. Uit maar liefst twaalf landen in de regio komen vertegenwoordigers om te overleggen. Stichting Fundarte nodigt iedereen, maar vooral toneelliefhebbers uit, om de voorstellingen bij te wonen. Kaartjes kosten 15 florin en zijn verkrijgbaar bij boekhandel Van Dorp in Oranjestad en San Nicolas en 's avonds voor aanvang van de voorstelling in Cas di Cultura.

Indiaas getinte kunst



ORANJESTAD— Hindoe-goden en Indiase landschappen spelen de hoofdrol in de werken van kunstenaars Neetu Vaswani uit Jamaica.

Enkele van haar kunstwerken zijn onlangs tentoongesteld in de woning van haar zuster die eigenaresse is

van meubel- en woonwinkel Unique Interiors in Oranjestad. Vaswani richt zich voornamelijk op het maken van wandkleden, waarin ze verschillende soorten stof, lovertjes en kralen combineert. Het verblijf van de artieste op ons eiland was van zeer korte duur. Vaswani vond echter dat er veel

belangstelling was voor haar werk, en is daarom van plan om terug te komen om een expositie te houden in een van de lokale kunstateliers. Meer informatie over Vaswani's werken is verkrijgbaar op de website www.neearte.googlepages.com, of via e-mailadres neetuv259@gmail.com.

Fisherman's hut gesloopt



Eén van de bouwvallige voormalige visserhutjes op het Fisherman's huts-strand is vorige week door DOW gesloopt. Het bouwsel verkeerde in zeer slechte staat en leverde gevaar op voor de omgeving.

ORANJESTAD — Medewerkers van Dienst Openbare Werken (DOW) en het ministerie van landbouw, veeteelt en visserij (LVV) hebben eind vorige week gezamenlijk een oud vissershutje van het Fisherman's huts-strand op Noord gesloopt. Het bouwsel was oorspronkelijk een soort berghok voor vissers en maakte onderdeel uit van de vissersfaciliteiten die werden onderhouden door LVV. De hut was echter al enige tijd geleden onbruikbaar geworden. Door de stijging van het zeeniveau stond het vissershutje praktisch continue in het water. Wind- en

watererosie maakten dat het pand in zeer slechte staat verkeerde en een gevaar voor strandgasten opleverde. Niet alleen was het bouwval gevaarlijk, het pand was bovendien een doorn in het oog van strandbezoekers. De visserij-afdeling van LVV trof de nodige voorbereidingen en bracht de oud-gebruikers van het berghok op de hoogte van de sloop. DOW gebruikte onder meer bulldozers om het berghok te slopen en het gebied van het gevaarlijke bouwval te ontdoen. DOW laat weten dat het strandlandschap na de sloop ruimer en aantrekkelij-

ker is geworden. De overige berghokken zijn nog steeds in gebruik, onder meer door recreanten, vissers en kampeers. LVV heeft met deze gebruikers een overeenkomst waarbij het onderhoud door de gebruikers zelf geregeld moet worden. Sinds de bouw van nieuwe faciliteiten op Hadicurari zijn deze hutjes niet meer officieel in gebruik en was LVV niet meer verantwoordelijk voor het onderhoud. Toentertijd was er sprake van dat de bouwsels gesloopt zouden worden om ruimte te maken voor strandgangers. Om een of andere reden is dit ech-

ter nooit gebeurd en zijn de hutjes blijven staan, zonder dat er een overheidsinstantie officieel verantwoordelijk voor was. Omwille van een consequente toepassing van het strandbeleid en om een gevaarlijke situatie op te heffen, hebben DOW en LVV gezamenlijk besloten hun verantwoordelijkheid te nemen en het betreffende vissershutje te verwijderen. Het strand bij Fisherman's huts wordt voornamelijk gebruikt door wind- en kitesurfers en is elk jaar het toneel van de zogenaamde Hi-Winds, een amateur windsurftoernooi.

Heilige Theresia-dag

SAN NICOLAS — San Nicolas viert vandaag de Heilige Theresia-dag. Zij is de beschermheilige van de Rooms Katholieke Kerk en parochie in de *Chocolate City*, zoals inwoners van het district graag hun stuk van het eiland noemen. De kerk werd in 1929 gebouwd en vormt een van de meest aantrekkelijke bezienswaardigheden in het zuidelijke deel van ons

eiland. Om kwart voor zes vanavond is er een processie in de straten van San Nicolas, gevolgd door een kerkdienst dat om half zeven begint. Ter ere van deze dag heeft Roland Peterson, voorzitter van de San Nicolas Business Association, een gedicht geschreven met als titel *Tribute to our church in San Nicolas*. Het laatste stuk luidt:

*Named after Saint Teresita, the 'Little Flower'
Who promised: "I will send from heaven an abundance of roses"
It's our garden, we know no other way
And for ever, guarding San Nicolas, she is here to stay.*

Kwart eeuw in dienst



ORANJESTAD — Roland Croes vierde onlangs het feit dat hij 25 jaar in dienst is van de overheid. Al een kwart eeuw geleden begon hij bij WEB te werken. Daarna heeft hij zijn loopbaan voortgezet bij Setar, reinigingsdienst Serlimar en bij Inspectie Volksgezondheid en Milieu.

Sinds vorig jaar is Croes werkzaam bij de Dienst Openbare Werken (DOW), waar hij de functie bekleedt van eerste klasse hoofdtech-

nisch opzichter. In zijn dagelijkse werk houdt Croes zich voornamelijk bezig met de waterzuiveringssystemen en rioleringen. Volgens collega's is Croes een zachtmoedige persoon met veel doorzettingsvermogen.

Bij de viering van zijn vijfentwintigjarig jubileum was zijn gezin aanwezig, net zoals minister Marisol Tromp van Infrastructuur, DOW-directeur Jossy Figaroa, en collega's Paul Denters, Johnny Lue en Edwin Donata.

Café Rembrandt, Europees eten in de tropen

ORANJESTAD — Europees Café Rembrandt opent in november haar deuren voor het publiek. Het café wordt gevestigd aan de overkant van het Radisson Hotel in het pand aan de Palm Beach 55. Eenmaal open, kan het publiek dagelijks terecht bij Café Rembrandt voor lunch en diner.

De eetgelegenheid is zeven dagen per week open, en tot in de late uurtjes kan er van live muziek genoten worden. Parkeeren wordt geen probleem en het café biedt gratis WiFi voor draadloos internet. Meer informatie over Café Rembrandt is verkrijgbaar via telefoonnummer 586-4747, of via e-mail adres info@rembrandt-aruba.com.

Deze maand:

Extra aandacht voor borstkanker

ORANJESTAD — Oktober staat voor Stichting Mary Joan in het teken van bewustwording van borstkanker. Gedurende deze maand wordt op ons eiland, netzo als in de rest van de wereld, extra aandacht besteed aan deze ziekte, waarmee een op de acht vrouwen -en een op de duizend mannen- wereldwijd te maken krijgt.

“Stichting Mary Joan is pas sinds vorig jaar officieel een stichting”, aldus voorzitter Enrita Werleman. “Het overgrote deel van de leden is echter al ruim tien jaar actief om mensen in onze samenleving bewust te maken van borstkanker, om hen te steunen tijdens hun ziektebed en herstel, en om te pleiten voor betere preventie, zorg, behandeling en nazorg.”

De actieve leden hebben het voorbeeld gevolgd van

de Arubaanse Mary Joan Geerman, die op 32-jarige leeftijd erachter kwam dat ze borstkanker had. “Geerman heeft de diagnose niet gezien als een veroordeling tot de doodstraf, maar besloot om tegen de ziekte te vechten.

Dit heeft ze acht jaar lang gedaan en in die periode is ze, in plaats van bij de pakken te gaan neerzitten, een grote steun geweest voor andere kankerpatiënten. Na acht jaar tegen de ziek-

te te hebben gevochten, is Geerman echter bezweken aan borstkanker”, aldus Werleman.

Stichting Mary Joan heeft als hoofdmisatie het op een zo breed mogelijk vlak steun geven aan borstkankerpatiënten en hun familie en vrienden. “Het gaat hierbij niet alleen om de verstrekking van informatie over de ziekte in het algemeen, maar ook om het voor iedereen op het eiland mogelijk te maken om aan actuele en toepaselijke informatie te komen over borstkanker en wat er verder moet gebeuren na de diagnose”, laat Werleman weten. “Dit houdt niet alleen ondersteuning in het medische traject in, waarin

de patiënt automatisch terecht komt als gevolg van borstkanker, maar ook emotionele steun.” De stichting is eveneens bezig met het samenstellen van een zogeheten borstkankerhandboek. Daarin wordt relevante informatie verstrekt variërend van de mogelijkheden voor radiotherapie tot waar een vrouw terecht kan voor een mammo-graphie terecht kunnen en, in het ergste geval, bij constatering van borstkanker, begeleid en behandeld kunnen worden”. In de bewustwordingsmaand organiseert Stichting Mary Joan daarom

verschillende activiteiten. Allereerst wordt de actie ingeluid met een kerkdienst in de Theresita-kerk in San Nicolas op zondag 5 oktober om tien uur 's morgens. De week daarop, op 19 oktober vindt de 'Roze Loop' plaats. Deze vertrekt vanaf half zes 's middags van de Plaza Betico Croes in Oranjestad. Vanaf 29 oktober is er een expositie van bh-kunst waaraan verschillende artiesten meedoen. Alle opbrengsten van de activiteiten gaan naar de stichting om haar doelen te helpen realiseren. Meer informatie is verkrijgbaar bij voorzitter Enrita Werleman via e-mail ewerleman@hotmail.com of bij vicevoorzitter Annelies Jonkhout via telefoonnummer 594-4187.

Peter Keijzer nieuwe directeur Stellaris Casino



Van links naar rechts: Danny Peterson – hoofd slotmachines, Gina Heyliger – assistant-marketingmanager, Peter Keijzer – algemeen directeur, Adolf Everon – marketingmanager en Harold Marchena – casinomanager.

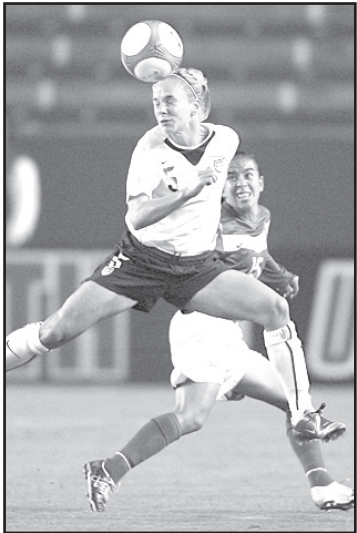
De uitdaging voor Keijzer zal zijn om het imago van het casino hoog te houden en ervoor te zorgen dat het casino bij zowel toerist als bij de lokale bevolking populair blijft. “Mijn voorganger en het hele casinoteam hebben fantastisch werk geleverd. Zij hebben het Stellaris-merk en de uitstekende reputatie van het casino opgebouwd”, aldus Keijzer. “Ik vind het belangrijk dat zowel gast als werknemer het naar zijn zin heeft bij ons casino. Bovendien heb-

ben we grote plannen voor de toekomst van het casino. Een complete make-over met nieuwe bedrijfskleding

en een nieuw interieur zit in de pijplijn. Het casino zal echter niet sluiten gedurende de vernieuwingen.” Een

glimp van de vernieuwingen valt te zien op de website www.arubaplayground.com. De nieuwe directeur heeft ruime ervaring in het casinowezen. Hij heeft meer dan tien jaar gewerkt voor Holland Casino, onder meer in Groningen en Scheveningen. Voordat Keijzer begon als directeur van Stellaris, werkte hij als operationeel manager bij Holland Casino Schiphol. Na zijn afstuderen aan de internationale hotelschool in Den Haag heeft Keijzer verschillende managementposities bekleed, onder meer bij Hotel Cheyenne en Disneyland Parijs in Frankrijk. Aruba is een nieuwe ervaring voor de goed bereide Nederlander, hij laat weten dat het eiland en de bewoners een zeer positieve en vriendelijke indruk op hem hebben gemaakt. Zijn gezin komt in oktober naar Aruba.

Play-offs voor voetbalsters



Wereldwijd zijn atletische voetbalsters zeer populair.

ZEIST — De Nederlandse voetbalsters mogen vrijwel zeker meedoen aan de play-offs om kwalificatie voor het Europees kampioenschap volgend jaar in Finland. Dat maakte de UEFA dinsdag op de website bekend. Oranje staat na de zege zaterdag op België (3-0) in groep 4 op de tweede plaats. Door de uitslagen in de andere groepen behoort Nederland in elk geval bij de beste vier nummers drie, die ook mogen meedoen aan de play-offs. Alleen bij een zege van Slovenië donderdag op Griekenland met minimaal twaalf treffers verschil, kan het nog misgaan voor de ploeg van bondscoach Vera Pauw. De loting voor de barrage is 6 oktober in Nyon.

Voor vier landen Waterpolo in Nederland

NIEUWEGEIN — Nederland is volgend jaar juli gastheer van een vierlandentoernooi waterpolo voor vrouwen. De olympische kampioen neemt het tijdens dit evenement op tegen de Verenigde Staten, Hongarije en Canada. Dat heeft de zwembond KNZB vandaag bekendgemaakt. Oranje versloeg in Peking Amerika in de olympische finale. In de halve eindstrijd waren de vrouwen van bondscoach Robin van Galen te sterk voor Hongarije. De locatie voor het toernooi is nog niet bekend. Hoorn mag volgend jaar augustus een wedstrijd voor de LEN Cup in het open water organiseren. De Europese kampioenschappen zwemmen in 2010 zijn toegevoegd aan Boedapest.

Isinbajeva atlete van het jaar

PARIJS — Polsstokhoogspringster Jelena Isinbajeva is uitgeroepen tot Europees atlete van het jaar 2008. De 26-jarige Russin kreeg het grootste aantal stemmen in een internetenquête. Daaraan konden leden van de Europese Atletiekfederatie, de media en toeschouwers meedoen. Isinbajeva won dit seizoen twaalf van haar dertien wedstrijden, verlengde haar olympische titel en scherpste haar eigen wereldrecord aan tot 5,05 meter.

Verlies Verkerk



TARRAGONA — Martin Verkerk is er dinsdagavond niet in geslaagd de tweede ronde van het challengertoernooi in Tarragona te bereiken. De Nederlandse tennisser, toegelaten op een wildcard, verloor in de eerste shifiting van de Spanjaard Marc Fornell. Op het Spaanse gravel ging Verkerk met 5-7 en 2-6 onderuit. Eerder op de dag verloor Thimo de Bakker al in drie sets van de Spanjaard Ruben Ramirez-Hidalgo: 3-6, 6-4 en 6-7 (5). Matwé Middeldkoop haalde maandag wel de tweede ronde van Tarragona. Daarin stuit de Nederlander op de als eerste geplaatste Spanjaard Oscar Hernandez.

UEFA en FIFA botsen met Poolse autoriteiten

WARSCHAU — De kans dat Polen in 2012 met Oekraïne het eindtoernooi om de Europese voetbaltitel mag organiseren, is weer een stukje kleiner geworden. In een gezamenlijke verklaring lieten de Europese voetbalunie (UEFA) en de wereldvoetbalbond (FIFA) dinsdag weten dat zij de nieuwe bewindvoerder bij de Poolse voetbalbond (PZPN) niet erkennen en niet zullen accepteren.

De tuchtcommissie van het Pools olympisch comité stelde maandag de 37-jarige jurist Robert Zawlocki als crisismanager aan. Eerder op de dag werd de directie van de PZPN op last van de Poolse minister voor Sportzaken op non-actief gesteld wegens tal van corruptiezaken en malversaties in het Poolse voetbal.

De UEFA en de FIFA negeren beide maatregelen van hogerhand en willen alleen zaken blijven doen met de voormalige voetbalbaas Michal Listkiewicz. De twee

voetbalbonden zullen tevens bij het Internationaal Olympisch Comité (IOC) de rol van het Poolse nationale olympisch comité aan de orde stellen. Volgens de UEFA en de FIFA is in Polen het fundamentele principe van de autonomie van sportfederaties ernstig aangetast.

De UEFA en de FIFA gaan de komende weken bekijken welke maatregelen in deze kwestie tegen PZPN genomen dienen te worden. Ook de toekomst van het Poolse voetbal staat ter discussie.

Tijdens een tweedaagse vergadering van het hoofdbestuur van de FIFA in Zürich op 23 en 24 oktober komt daarover meer duidelijkheid. Rond die tijd zal ook het crisiscomité van de UEFA een uitspraak doen. Polen, dat momenteel Leo Beenhakker in dienst heeft als bondscoach, staat met Oekraïne bij de UEFA al flink onder druk wegens de gebrekkige progressie in de voorbereidingen op de eindronde van het EK in 2012. Tijdens een congres eind vorige week in Bordeaux kregen beide landen voor de laatste keer het voordeel van de twijfel. De UEFA stelde wel een uiterste termijn aan Polen en Oekraïne. Titelhouders Spanje is een belangrijke kandidaat om, indien nodig, de rol van gastland over te nemen.

Renstal Williams weer op verlies

LONDEN — De Britse formule 1-renstal Williams heeft in 2007 een verlies geleden van 25 miljoen euro. De omzet bedroeg 77 miljoen euro. Dat maakte de directie van het team dinsdag bekend. In het jaar daarvoor bedroeg het tekort nog 32 miljoen euro. In 2005 maakte Williams nog winst, ruim 40 miljoen euro. Volgens de teamleiding is de toekomst van de 29 jaar oude renstal niet in gevaar. Williams kan nog op veel krediet rekenen bij de huidige financiers en heeft vertrouwen dat er nieuwe geldschietters bijkomen. Sinds 1979 won Williams 113 grandprixraces en negen wereldtitels bij de constructeurs. In het teamklassement eindigde de Britse renstal vorig jaar op de vierde plaats. Williams staat in het huidige kampioenschap achtste, met tot dusver nog maar twee podiumplaatsen.

PSV móet goed presteren

LIVERPOOL — PSV kan zich na de pijnlijke 3-0-nederlaag tegen Atletico Madrid niet veel misstappen meer veroorloven in groep D van de Champions League. De Eindhovenaren spelen vandaag de uitwedstrijd tegen Liverpool, medekoploper in de sterke Engelse voetbalcompetitie.

Bij een nederlaag lijkt het elftal van trainer Huub Stevens zich al te moeten concentreren op de derde plaats in de poule, die recht geeft op vervolg van Europees voetbal in de UEFA Cup. Liverpool won de eerste groepswedstrijd bij Olympique Marseille met 2-1.

PSV mist middenvelder Ibrahim Afellay. De spelmaker ontbreekt op Anfield wegens een teenblessure. Stevens kent verder weinig problemen. Van de selectie bleven naast Afellay alleen Reimond Manco en Bas Roorda in Eindhoven achter. Stevens heeft twintig spelers tot zijn beschikking,

van wie er vandaag twee op de tribune moeten plaatsnemen.

PSV arriveerde dinsdag met ruim 2,5 uur vertraging in Liverpool. Oorzaak was een technisch mankement aan het vliegtuig, waardoor er een ander toestel moest komen.

Oefenen tegen Argentinië

GLASGOW — Het Schotse voetbalelftal oefent woensdag 19 november in Glasgow tegen Argentinië. De Schotten, in de kwalificatie voor het WK voetbal ook tegenstander van het Nederlands elftal, hebben dat dinsdag bevestigd.

“We willen de Schotse fans de kans bieden onze spelers

aan het werk te zien tegen een van de toptanden van de wereld. Met Argentinië hebben we zo’n tegenstander”, gaf voorzitter Gordon Smith van de Schotse voetbalbond dinsdag aan. Nederland en Schotland treffen elkaar in groep 9 van de WK-kwalificatie voor het eerst op 28 maart 2009.

Springruiters gestopt

SAO PAULO — De springruitersfinale van de Global Champions Tour in Sao Paulo is met een week uitgesteld, tot half oktober. Aan de grenzen van deze Braziliaanse regio is op 5 september een paard aangetroffen met de infectieziekte ‘kwade droes’.

Als gevolg daarvan is er een verbod uitgesproken voor de gehele Europese Unie op de import van paarden en

genetisch materiaal vanuit Brazilië voor minimaal zes maanden. Donderdag vindt een vergadering plaats met Europese autoriteiten om een standpunt in te nemen voor de terugkeer van de springpaarden. Alle partijen rekenen op een positief besluit. In dat geval wordt de finale in Sao Paulo verreden van 15 tot en met 19 oktober in plaats van 8 tot en met 12 oktober.

Uitblinker Van Persie houdt Sneijder grimmig af

MÜNCHEN/LONDEN — Arsenal heeft dinsdagavond in de Champions League een royale zege behaald op FC Porto. De Engelse ploeg was met 4-0 veel te sterk voor de Portugese formatie. Daarmee revancheerde het team van coach Arsene Wenger zich voor de afgang zaterdag in eigen huis tegen Hull City (1-2).

De Nederlander Robin van Persie vervulde bij Arsenal een hoofdrol. De oud-Feyenoorder maakte twee treffers en bereidde het tweede doelpunt voor. Ook Emmanuel Adebayor was met twee doelpunten en een assist ijzersterk op dreef. Van Persie wilde dinsdagavond vrijwel geen woorden vuil maken aan een ‘oproep’ van Wesley Sneijder om met elkaar om de tafel te gaan zitten. “Daar geef ik nu nog geen commentaar op. Maar dat zal snel komen”, liet de spits van Arsenal een tikje grimmig weten na zijn glansrol tegen FC Porto in de Champions League (4-0). Het NOS Sportjournaal vroeg Van Persie in Londen om een reactie op enkele uitspraken van Sneijder in enkele Nederlandse media. De voormalige Ajacied liet dinsdag weten dat hij met Van Persie nog even de verloren EK-wedstrijd tegen Rusland wilde bespreken. Volgens Sneijder zou de oud-Feyenoorder in dat duel de teamafspraken hebben geschonden door een vrije trap



Ondanks de verrichtingen van Porto-verdedigers scoort Robin van Persie hier het derde doelpunt voor Arsenal in het uit zijn dak gaande The Emirates Stadium in Londen.

in kansrijke positie voor zich op te eisen. De middenvelder van Real Madrid was naar eigen zeggen tijdens het EK

voor dat soort klusjes de eerste man bij Oranje. Door de grote teleurstelling en de snelle thuisreis hebben de

twee toonaangevende internationalen het incident nog niet kunnen uitpraten, zo liet Sneijder weten.

Het NOS Sportjournaal toonde dinsdagavond laat al wel passages uit het sportkatern van het *Algemeen Dag-*

Woods wacht lange revalidatie



Tijdens de US Open medio juni was het duidelijk dat Woods' linkerknie hem parten speelde. Hij zette tegen doktersadvies in door en won. Nu trekt hij anderhalf jaar uit voor operatie en herstel.

WASHINGTON — Golfer Tiger Woods denkt voorlopig nog niet op topniveau te kunnen spelen. De Amerikaan onderging in juni een kruisbandcorrectie aan zijn linkerknie en verwacht zeker anderhalf jaar nodig te hebben om volledig te herstellen. Dat zei Woods dinsdag in een bericht op zijn website. “De komende achttien maanden moet mijn knie weer zijn volledige kracht terugkrijgen”, aldus Woods.

Voor het herstel van de operatie staat een halfjaar, zodat Woods op zijn vroegst in januari weer kan gaan trainen. “Ik kan niet draaien aan niet oefenen. Wat ik ook doe, ik kan dat genezingsproces toch niet versnellen”, aldus Woods. De Amerikaan won begin juni de US Open. Later bleek dat hij het majortoernooi had gespeeld met een gescheurde voorste kruisband en haarscheurtjes in zijn scheenbeen.

Ajax accepteert schikking Huntelaar

AMSTERDAM — Ajax accepteert dat Klaas-Jan Huntelaar als gevolg van zijn uitlatingen over scheidsrechter Eric Braamhaar een voorwaardelijke schorsing van een duel krijgt opgelegd. De Amsterdamse club gaat niet in beroep tegen het schikkingsvoorstel van de aanklager betaald voetbal van de KNVB. Huntelaar liet zich vorige week na de wedstrijd tegen Feyenoord (2-2) kritisch uit over scheidsrechter Braamhaar. De aanvoerder van de Amsterdammers verweet de arbiter onder meer te ‘marchanderen’.

Braamhaar kende in de slotfase van het duel Feyenoord een strafschop toe, tot verontwaardiging van Ajax. De Amsterdammers voelden zich benadeeld omdat een overtreding op Luis Suarez aan de andere kant van het veld onbestraft was gebleven. Doelman Henk Timmer van Feyenoord kreeg in de ogen van de Amsterdammers ‘slechts’ een gele kaart toen hij de doorgebroken Leonardo vloerde. Ajax was het eigenlijk niet eens met het schikkingsvoorstel van de aanklager betaald voetbal.

blad van vandaag. Daarin reageert Van Persie tamelijk kribbig op Sneijder. “Als je een collega-international uitnodigt, doe je dat door de telefoon te pakken en bespreek je de dingen samen. Als Wesley mij had gebeld, was hij van harte welkom geweest. We hadden een prima gesprek kunnen hebben.” Van Persie gaat nog verder in het AD van vandaag: “Maar ik sta nu versteld van de handelwijze van Wesley. Moet heel Nederland nu opeens meegenieten van een ‘meeting’ tussen Sneijder en Van Persie? Wat is in vredesnaam het nut van zo’n gesprek als je dat van tevoren openbaar maakt aan de media en het publiek?”

Real
Real Madrid heeft in groep H van de Champions League ook de tweede wedstrijd gewonnen. De Nederlands getinte ploeg was dinsdagavond met 2-1 te sterk voor Zenit St. Petersburg, het Russische team van trainer Dick Advocaat. De Spaanse topclub won eerder met 2-0 van Bate Borisov.

Manchester
In Groep E won Manchester United met 3-0 van Aalborg. Wayne Rooney en Dimitar Berbatov (twee) maakten de doelpunten. In het andere groepsduel won Villarreal met 1-0 van Celtic. Jan Venenoor of Hesselink viel in bij de Schotten, Glenn Lovens bleef op de bank. Sena maakte het doelpunt.

Ministers niet in dienst

AMSTERDAM — Geen van de elf mannelijke ministers in het kabinet Balkenende-IV zijn in militaire dienst geweest. Dat blijkt uit een rondvraag door *De Telegraaf*. Premier Balkenende en vicepremiers Bos en Rouvoet werden om medische redenen afgekeurd. Andere ministers werden uitgeloot, buitengewoon dienstplichtig verklaard of werden vrijgesteld wegens broederdienst.

Supersnelrecht

ROTTERDAM — Het Openbaar Ministerie in Rotterdam breidt het zogeheten supersnelrecht fors uit. Meer verdachten in de sfeer van kleine criminaliteit kunnen binnen drie dagen en vijftien uur voor de rechter worden gebracht. “We hebben tot nog toe 139 zaken afgehandeld, gemiddeld 25 per maand. Nu gaan we de capaciteit uitbreiden naar twintig per week”, aldus een woordvoester van het OM. In eerste instantie gold de supersnelle berechting alleen voor veelplegers en agressievelingen tegen agenten, buschauffeurs, brandweerlieden en ambulancepersoneel. Maar het OM en de rechtbank Rotterdam verwijzen nu ook vreemdelingen met een vals paspoort op zak, buitenlandse zakkenrollers en winkeldieven direct door. “Het is wel zo dat de verdachte akkoord moet gaan met een snelle afhandeling. In de praktijk betekent dit dat het snelrecht vooral werkt met bekennende verdachten.”

Milieuramp

AMSTERDAM — Als consumenten hun afgedankte spaarlampen niet bij het klein chemisch afval inleveren, dreigt een milieuramp. Het kwik in de lampen komt dan terecht op vuilnisbelten en in vuilverbranders. Daarvoor waarschuwt de organisatie van lampenrecyclaars LightRec in haar jaarverslag, waar *Sp!ts* over bericht. Kwik is volgens LightRec niet alleen slecht voor het milieu, kwikvergiftiging is ook gevaarlijk voor mens en dier. Volgend jaar komt er een voorlichtingscampagne over het apart inzamelen van spaarlampen.

Dubbeldekse schaatsbanen

HEERENVEEN — Het nieuwe ijsstadion Thialf krijgt mogelijk twee schaatsbanen boven elkaar. Dat is nog nergens ter wereld vertoond. De dubbeldekse banen moeten Thialf terugbrengen aan de wereldtop. De wedstrijdbaan wordt minstens tien meter boven de trainingsbaan gebouwd. Het stadion, waarvan nog niet bekend is op welke locatie in Heerenveen het wordt gebouwd, moet plek bieden aan 18.000 toeschouwers.

Juwelenroof

AMSTERDAM — Een passant is vanochtend lichtgewond geraakt bij een overval op een juwelier in de P.C. Hoofstraat in Amsterdam. Twee personen beroofden vanochtend de winkel. Ze ontkwamen op een scooter. Toen ze een schot losten, raakte een persoon lichtgewond, zo liet de Amsterdamse politie weten. De daders zijn het Vondelpark ingevlucht. De politie is met man en macht naar ze op zoek en heeft daarbij ook een helikopter ingezet. Het vuurwapen en een deel van de buit werden op straat gevonden.

Spaarders

ROTTERDAM — Spaarders met meer dan 20.000 euro reageren op de financiële crisis door hun geld onder te brengen bij verschillende banken. Op die manier zijn ze niet al hun geld kwijt als de huisbank failliet gaat. Dat blijkt uit een steekproef door onderzoeksbureau Survey Sampling, in opdracht van het *AD*.

DEN HAAG — De VVD heeft vandaag in de Tweede Kamer aangedrongen op een onderzoek van de financiële toezichthouder AFM naar de overname van ABN Amro door bankverzekeraar Fortis. Kamerlid Frans Weekers zei ‘behoorlijk geschrokken’ te zijn van de uitspraak van minister Wouter Bos van Financiën dat er ten tijde van die overname onvoldoende zicht was op de risico's.

Bos zei dinsdag in de Kamer dat achteraf op de balans van Fortis problemen zijn ontdekt die niet bekend waren toen ABN Amro werd overgenomen. Was dat wel het geval geweest, dan had de overheid de overname mogelijk geblokkeerd, aldus Bos. De minister kondigde aan de gebeurtenissen nog eens te zullen onderzoeken. Volgens Weekers, die de mededelingen van Bos ‘echt schokkend’ noemde, zou ook de AFM moeten kijken of de informatieverstrekking van Fortis destijds volgens de regels is verlopen.

Te makkelijk groen licht Bos en premier Jan Peter Balkenende debatteerden dinsdag met de Tweede Kamer over de kredietcrisis



Premier Jan Peter Balkenende (l) en minister van Financiën Wouter Bos debatteerden dinsdagavond met de Tweede Kamer over de miljardensteun aan Fortis.

en in het bijzonder over de miljardensteun van Nederland aan Fortis. De oppositie verweet het kabinet dat het vorig jaar te makkelijk groen licht heeft gegeven voor de overname van ABN Amro. “Als toen goed was opgetreden, hadden we wellicht het minder brokken gezeten”, zei

fractieleider Mark Rutte van de VVD. Onder druk van financiële problemen heeft Fortis dit weekeinde de verkoop van zijn belangen in ABN Amro aangekondigd. Daarnaast steken Nederland, België en Luxemburg miljarden in de bankenpoot van het concern.

Groeiadvies voor Schiphol

SCHIPHOL — De luchthaven Schiphol mag tot 2020 groeien tot maximaal 510.000 vluchten per jaar. Dat staat in het advies dat oud-minister Hans Alders vanmiddag aanbiedt aan minister Camiel Eurlings van Verkeer en Waterstaat. Bewonersvertegenwoordiger Kees van Ojik van de commissie-Alders heeft dat vandaag bevestigd. In het advies staat ook dat de groei van het vliegverkeer verder moet worden opgevangen door de regionale luchthavens in Eindhoven (40.000 vluchten) en Lelystad (30.000 vluchten). Vooral de chartervluchten zouden naar die vliegvelden moeten worden verplaatst. Volgens Van Ojik gaat het om een unaniem advies en heeft ook een meerderheid

van de bewonersplatforms ermee ingestemd. De zogenoemde Alderstafel, waaraan de luchtvaartsector, bestuurders, rijksoverheid en omwonenden hebben onderhandeld over de toekomst van Schiphol, heeft ook geadviseerd om het handhavingssysteem voor de geluidsoverlast met 35 meetpunten op termijn af te schaffen. Daarvoor in de plaats moet een afsprakenstelsel komen. Volgens Van Ojik wordt met dit stelsel vanaf 2010 proefgedraaid. Als die proef slaagt, wordt het nieuwe stelsel in 2012 ingevoerd. Tot die tijd blijft het huidige handhavingssysteem gewoon van kracht, zegt de bewonersvertegenwoordiger.

Verdeelde reacties

Het advies over de toekomst

van Schiphol leidde tot verdeelde eerste reacties in de Tweede Kamer. CDA, PvdA en VVD zijn positief, de SP zet er grote vraagtekens bij.

Belangenorganisatie Omwonenden Welschap (BOW) is niet blij met de overloop van 40.000 vluchten naar Eindhoven Airport. Het voornemen doorkruist de afspraken en overleggen in de regio over de groei van Eindhoven Airport. Volgens woordvoerder Klaas Kopinga voegen de extra vluchten economisch niets extra toe aan de regio. “Het zijn vooral vakantie-gangers die na hun vlucht weer zo snel mogelijk de regio verlaten.” Hij noemt het praten in aantallen vluchten ook hopeloos ouderwets. “Ik spreek liever in termen van geluidsoverlast en uitstoot.”

Schepen op drift door harde wind



Door de eerste harde wind van het seizoen sneuvelden er dinsdag bomen in Amsterdam en had de kustwacht handenvol werk aan op drift geraakte schepen.

DEN HELDER — De kustwacht heeft de handen vol aan de harde wind. Dinsdag en vanochtend vroeg raakten drie schepen stuurloos op de Noordzee. Dat liet een woordvoerder van de kustwacht weten.

Dinsdagavond en vanochtend raakten twee schepen in problemen in een zone 80 kilometer ten noordwesten van Den Helder waar veel boorplatformen liggen. Het koelschip Ice Flowers raakte op drift nadat de hoofdmotor het begaf. Het schip dreigde het platform van Total E&P Nederland te rammen. Met twee he-

likopters evacueerde de kustwacht tientallen medewerkers naar een ander platform. Rond 00.45 uur passeerde het schip het booreiland op korte afstand. Nadat het gevaar was geweken, werden de medewerkers teruggebracht.

De onder Panamese vlag varende Ice Flowers was op weg naar de Franse havenstad Brest. Een sleepboot die later arriveerde, brengt het schip naar Den Helder. Later in de nacht raakte in hetzelfde gebied een tweede schip op drift. De kustwacht hield een helikopter paraat om in te grijpen maar het vaartuig passeerde de boor-

eilanden uiteindelijk op veilige afstand.

Dinsdagmiddag raakte al een schip stuurloos voor de kust bij Callantsoog. Het vaartuig is op zee voor anker gegaan om reparatiewerkzaamheden uit te voeren.

“De eerste harde wind van het herfstseizoen levert ons meteen veel werk op”, aldus een kustwachtwoordvoerder. De dienst is ook voor vandaag bijzonder alert op schepen die in problemen raken. “Met een dikke windkracht 8 is de kans groot dat dit overdag opnieuw gaat gebeuren”, aldus de woordvoerder.

Onthullingen Bos ‘echt schokkend’

VVD wil onderzoek AFM naar Fortis

voor de investering tegen 4 procent rente. Bos verwacht dat het aandelenbelang geld kan opleveren omdat de winstuikering mogelijk hoger is dan de rentekosten.

Oproep tot samenwerking Balkenende heeft de Tweede Kamer opgeroepen tot samenwerking om de financiële stabiliteit te herstellen. Volgens de premier gaat ‘de problematiek waar we nu mee te maken hebben de partijpolitieke grenzen te boven’.

De coalitie en ook het grootste deel van de oppositie gaven daaraan gehoor en willen het kabinet de ruimte geven bij het bestrijden van de financiële crisis. Alleen SP-leider Agnes Kant deed geen toezeggingen in die richting.

Een ruime Kamermeerderheid wil voorkomen dat de bestuurders van Fortis weglopen met hoge afkoopsommen. Het management mag niet worden beloond voor de ellende waarin Fortis is gestort, aldus de Kamer. De minister van Financiën heeft gezegd dat hij scherp let op de beloning van de bestuurders in Nederland, waarvoor hij als aandeelhouder nu verantwoordelijk is. De Belgische premier Yves Leterme heeft Fortis

gevraagd een vertrekpremie voor ex-topman Herman Verwilt niet te betalen. Zijn bonus kan oplopen tot 5 miljoen euro. Balkenende spreekt vandaag met de Franse president Nicolas Sarkozy, in diens functie van voorzitter van de Europese Raad, over de kredietcrisis.

Kamer wil nieuwe brief

Een flink deel van de Tweede Kamer is ontevreden over de brief van minister Wouter Bos (Financiën) over de reddingsoperatie bij bankverzekeraar Fortis. “Er staat nauwelijks wat in”, verwoordde CDA-Tweede Kamerlid Frans de Nerée vandaag tijdens de financiële beschouwingen de gevoelens in het parlement. Net als SP'er Ewout Irrgang stelde hij daarom een hele serie vragen over de reddingsoperatie, onder meer over de precieze gevolgen voor ABN Amro, over de prijs die betaald is voor de aandelen en over de leiding van Fortis. D66 wil een nieuwe brief van het kabinet.

Kamer bezorgd over veiligheid waarnemers Georgië

DEN HAAG — De Tweede Kamer is bezorgd over de veiligheid van de bijna 300 waarnemers die vanaf vandaag in Georgië actief worden. Onder hen bevinden zich vooralsnog negen Nederlanders. Zij zijn niet bewapend, maar hebben wel de beschikking over gepantserde auto's.

De zorgen van vrijwel alle fracties kwamen vandaag naar boven tijdens een debat over de kwestie met minister Maxime Verhagen (Buitenlandse Zaken). Hoewel formeel geen goedkeuring nodig is voor deze Europese civiele missie, steunt de Kamer het beleid van Verhagen. Volgens Verhagen is er in Georgië sprake van een laag dreigingsniveau, omdat de waarnemers vooralsnog niet in de door Rusland gedomineerde gebieden Zuid-Os-

setië en Abchazië komen. De EU wil dat wel, maar Rusland weigert dat. Nieuw overleg daarover begint op 15 oktober in Genève. De waarnemers zullen wel in de bufferzones zijn om toe te zien op het bestand tussen Rusland en Georgië. Verhagen meent dat het effect van de missie niet moet worden onderschat. “Het zorgt ervoor dat de Russen zich al verder terugtrekken.” Berichten dat Russen nu al waarnemers tegenhouden, zijn volgens hem logisch. Hij verwacht dat dit soort problemen vaker voorkomt. “Als het makkelijk zou zijn, waren de waarnemers niet nodig.” Verhagen stelt dat de EU het risico aanvaardbaar vindt, maar dat gevaar niet kan worden uitgesloten. De maatregelen voor de EU-waarnemers zijn toegespitst op de veiligheidssituatie. De

Nederlanders krijgen nieuwe auto's mee voor hun verplaatsing. Maar bewapening zou juist een averechts effect kunnen hebben, aldus de minister. Aanvankelijk was melding gemaakt van twaalf Nederlanders, maar dat was een maximumaantal, terwijl de invulling nog niet vaststond. De Nederlandse bijdrage bestaat uit twee teams van vier personen en een stafid. Een team zal binnenkort rond de Georgische hoofdstad Tbilisi worden gestationeerd. De locatie van het andere team is nog niet duidelijk. In elk team zitten een marechaussee en deskundigen op het gebied van veiligheid, justitie en mensenrechten. Nederland is ook bereid na januari volgend jaar waarnemers te leveren voor de EU-missie in Georgië. De huidige missie is een overbruggingsmissie.

We Want **YOU!**
Because You Are...

Creative, Outgoing, A Self- Starter & Have
A Passion For Your Profession

A full service graphic and sign company has the following open positions:

PRODUCTION/TRAFFIC MANAGER m/f - GRAPHICS DEPT.

Total responsibility for working closely with art director, graphic designers, film houses, copy writers, photographers, printers and clients. Overseeing the production and traffic of graphic work, handling and proofing runs at printers, estimates of production costs and assembling quotes, produces reports. Fluent English communication, computer experience and strong administration skills.

GRAPHIC DESIGNER m/f

Candidate must have extensive conceptual and execution skills and a minimum of 5 years experience with Macintosh Desktop Publishing programs. To create and design concepts for all advertising and marketing materials to be printed and all manner of sign systems and large format outdoor advertising media. Knowledge with 3D applications will be a big plus. Fluent English communication.

IF YOU THINK YOU ARE THE CANDIDATE WE ARE LOOKING FOR, ACT PROMPTLY!

Send resume to:

Art & Design

Avenida Milio J. Croes 36A, Oranjestad, Aruba

‘Ik houd me goed vast en wacht de storm af’

WASHINGTON — ‘Voor iemand die het echt heeft verknald, heeft Paulson wel een heel hoge dunk van zichzelf’, meldt het protestbord. Bij de metrostations grijpen forenzen de gratis ochtendkranten die koppen: ‘Uitkoop valt in duigen’, ‘Chaos op de Hill en op straat’.

The day after: de schok echoot na op Capitol Hill in Washington DC. Het Amerikaanse Huis van Afgevaardigden zei ‘nee’ tegen een financieringsplan voor Wall Street. Niemand begrijpt nog goed wat de consequenties zijn, laat staan dat men een antwoord heeft op de vraag: hoe nu verder? Andrew Bestor, die in zijn een-tje met het protestbord rondloopt, vindt dat de minister van Financiën Henry Paulson moet worden ontslagen. Bestor heeft geld op de markt verloren, maar is positief over de toekomst. “Ik houd me goed vast en zit de storm uit.”

Bidden voor crisis
Jim Vitarello en Brad Curl zijn naar het Capitool, de zetel van de Amerikaanse volksvertegenwoordiging, gekomen om te bidden. “We hebben hulp nodig om een eind te maken aan de oorlog tussen de Republikeinen en Democraten”, zegt Curl. “Het kost elke minuut miljoenen dollars. Er moet een goed plan komen, een-tje dat huiseigenaren die in de problemen zijn gekomen, subsidieert, niet Wall Street.” Volgens Vitarello hebben de politici ‘een altaar’ van de vrije markt gemaakt. “Ze hebben het grote geld heilig verklaard en verheerlijkt. Terwijl Jezus ons heeft gevraagd precies het tegenovergestelde te doen.” Hij heeft evenmin weinig vertrouwen in Paulson. “Hij komt



Een Amerikaan die tegen het 700 miljard kostende financiële reddingsplan is protesteert in het financiële district in New York verkleed als rijke Amerikaan die al zijn geld verloren is en om een aalmoes vraagt.

van Wall Street, hij heeft deze puinhoop zelf veroorzaakt. Gelukkig”, zegt hij opgelucht, “zag ik dit jaren geleden al aankomen en heb ik al mijn aandelen verkocht.” Arbeider Keith Champaign plaatst hekken bij het Capitool. Hij is kwaad, heel kwaad. “We zitten al zo diep in de schulden, dankzij de oorlog, hoe moeten we ook nog eens 700 miljard dollar ophoesten?” Hij denkt met weemoed terug aan het presidentschap van Bill Clinton en gelooft niet dat de huidige presidentskandidaten opgewassen zijn tegen de taak die hen wacht. “Ik weet echt niet op wie ik moet stemmen.” Over zijn eigen toekomst maakt hij zich niet druk. “Ik werk voor een groot bedrijf, ik ga ervan uit dat ze mijn sala-

ris kunnen blijven betalen.” Elizabeth Macdonough werkt als een advocaat in het Senaatsgebouw. Ze is nog niet helemaal bekomen van de verbazing. “Niemand had verwacht dat dit zo zou instorten. Iedereen praat erover.” Ze is bezorgd, voor de wereld, maar ook voor haarzelf. “Ik

heb creditcards, moet mijn studiebeurs nog afbetalen, en volgend jaar moet ik opnieuw onderhandelen over mijn hypotheek.” Volgens haar probeert de natie grip te krijgen op de situatie. Ze heeft geen idee hoe het verder gaat. “Iedereen maakt even pas op de plaats.”

Dood voorman Pakistaanse Taliban ontkend

ISLAMABAD — De leider van de Pakistaanse versie van extremistische Taliban, Baitullah Mehsud, is niet dood. Een zegsman van de beweging sprak vandaag berichten tegen dat Mehsud door ziekte zou zijn overleden. Het Pakistaanse televisiestation Geo berichtte dat Mehsud aan een aandoening aan zijn nieren is bezweken. Mehsud is een Pathaanse strijder die in de stamgebieden langs de grens met

Afghanistan de Pakistaanse Talibanbeweging (TTP/ Tehrik-e-Taliban Pakistan) leidt. De TTP is een verzameling strijdgroepen die onder meer verantwoordelijk wordt gehouden voor terroristische aanslagen in Pakistan. Zo wordt Mehsud ervan beschuldigd achter de moord op de relatief vooruitstrevende ex-premier en leidster van de Volkspartij, Benazir Bhutto, te zitten. Zij werd in december in Rawalpindi vermoord.

Geen vettax

PARIJS — De Franse minister van Volksgezondheid Roselyne Bachelot voelt niets voor een verhoging van accijnzen op snoepgoed en snacks. De Nationale Assemblée bracht dinsdag een rapport uit waarin zo’n ‘vettax’ wordt voorgesteld. Het rapport, dat niet bindend is, bevat zeventig voorstellen om obesitas, ofwel extreem overgewicht, tegen te gaan. Een van de voorstellen is een verhoging van de verbruiksbelasting op chocolade, chips en andere ongezonde

etenswaren van 5,5 naar 19,6 procent. De accijnzen op fruit en groente zouden volgens het voorstel moeten worden verlaagd van 5,5 naar 2 procent. Maar Bachelot zei op de televisiezender Canal-Plus dat de strijd tegen overgewicht ‘niet deze kant op moet gaan’ en dat de accijnsverhoging arme huishoudens zou treffen, op een moment dat het economisch toch al niet goed gaat. Het rapport stelt ook een verbod op zogenoemde transvetten in voedsel voor.

Priester cel in

LONDEN — De Britse katholieke priester William Green (67) is vandaag tot zes jaar cel veroordeeld wegens seksueel misbruik van jongens gedurende tientallen jaren. De feiten kwamen aan het licht toen vorig jaar een

van zijn slachtoffers naar de politie stapte.

Green gaf van de jaren zestig tot 1991 les op katholieke scholen. Zijn slachtoffers varieerden in leeftijd van zes tot zestien jaar.

Kofferdiefstal

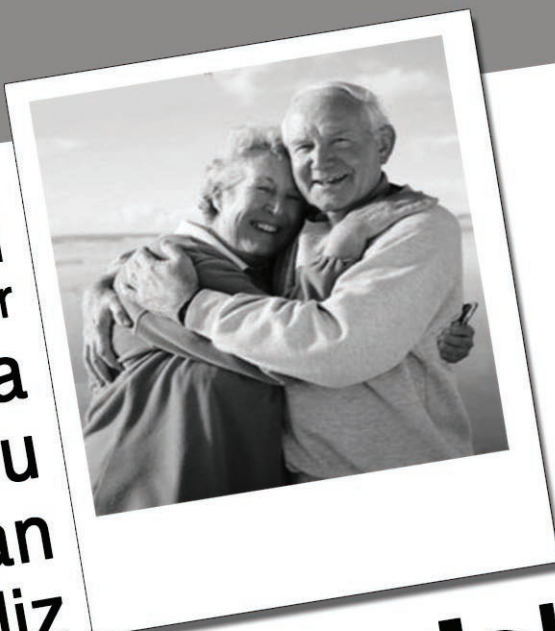
PARIJS — De Franse politie heeft twaalf medewerkers van een bagageafhandelingsbedrijf aangehouden, omdat zij op het vliegveld Charles de Gaulle in Parijs voor 450.000 euro spullen hebben gestolen. Het gaat om de grootste bagagediefstal op de luchthaven sinds 2004, maakte de politie dinsdag bekend. De werknemers pikten onder

meer iPods, parfum, juwelen, cheques en andere waardevolle spullen. Tijdens een huiszoeking werd bij een van de verdachten tachtig paar designer schoenen aangetroffen. In een andere woning vonden de agenten een telefoon die als gestolen geregistreerd stond. De politie kwam de bende op het spoor na een flink aantal klachten van reizigers.



Fundacion Arubano di Esnan Visualmente Incapacita
Primavera 233, Aruba Tel.(297)582-5222/582-5051, fax (297)582-0306
e-mail: favi@setarnet.aw website: <http://www.favi.org>

Hunta di Directiva di Hospital
Dr. Horacio E. Oduber
Kier a desea tur su pensionadonan un feliz



"Dia di Pensionado"

Pa staf y personal di hospital e dia aki ta unu ariba cua mas y mas nos ta gradici tur esnan cu den pasado a duna un aporte real na cuidio medico di Aruba y pacientnan cu a bini cerca nos pa cuidio y sanacion.

Masha danki!



Dr. Horacio E. Oduber **HOSPITAAL**

Beat the heat!!

E Campaña ta sigui



Number: _____
Adres: _____
Boutu: _____
Telefon: _____

ENTREGA ESAKI PROMER CU DIA 11 DI OCTOBER Y GANA UN SPLIT UNIT GRATIS!! NOS LO SAGA UN CADA DOS SIMAN!

DAIKIN

SILENT OPERATION & LOW ENERGY CONSUMPTION

Credit tambe por!!



9,500 BTU / 12,500 BTU
19,500 BTU / 23,500 BTU

Quality, Service & Selection available.

Hagemyer



UNA: Achterstallig personeelsbeleid ingehaald

WILLEMSTAD — De vakbonden Abvo en Sitek zijn zowel in gesprekken als op schrift uitvoerig ingelicht over het personeels- en beloningsbeleid bij de Universiteit van de Nederlandse Antillen (UNA), stelde de universiteit gisteren in een persbericht. Er is schoon schip gemaakt voor wat betreft salariëring en rechtspositie. Daar profiteren zeker zestig UNA-medewerkers van.

Het verloop van het overleg begin deze maand tussen de vakbonden en de leiding van de UNA viel bij beide partijen in goede aarde, aldus de UNA. Conform de afspraak deed de rector vervolgens de bonden op schrift uit de doeken hoe in diverse trajecten werk is gemaakt van achterstalligheid op diverse aspecten van het personeelsbeleid. De aangetrokken HRM (human resources manager) zette tussen 2003 en 2007 recht wat er mankeerde aan eisen voor aanstelling en bevordering op functies door alle

gelederen heen, van laag tot hoog. De laatste die daarvoor in aanmerking kwamen waren de staffunctionarissen. Er is met terugwerkende kracht, soms van heel wat jaren, rechtgezet wat scheef was gegroeid. Met de nieuwe rechtspositie was er bij de UNA-medewerkers geen sprake meer van achterstallige salarisrechten.

Cao-onderhandelingen
Voorts vond er een uitgebreide ronde plaats van functiebeschrijving en -waardering. Daar rolde uiteindelijk uit

voort dat er voor het UNA-personeel een cao zou komen. Uit onderhandelingen kwam een cao-tekst voort voor de periode 2008-2010, maar daarbij werd afgesproken om overleg voor een nieuwe salarisstructuur te verschuiven naar de volgende ronde van cao-onderhandelingen die halverwege 2009 van start gaat.

Er is ook gekeken naar wat er gedaan kan worden voor diegenen die op hun eindrang zitten en die ondanks een positieve beoordeling geen periodiek meer kunnen krijgen. Hoewel dit bij de landsambtenaren ongebruikelijk is, is voor die groep bij de UNA een voorziening getroffen in de vorm van een eenmalige uitkering per jaar. Volgens de UNA is hiermee aan de vakbonden aangege-

ven hoe alle medewerkers van de universiteit, ongeacht hun functie, gelijk zijn behandeld. Van de totaal 95 UNA-medewerkers – verspreid over alle afdelingen en faculteiten en zowel wetenschappelijk als niet wetenschappelijk personeel – genieten zeker 60 dankzij deze aanpassingen nu van een betere rechtspositie. Mochten er toch nog hier of daar nog onduidelijkheden bestaan, dan is de rector magnificus bereid om hierover met vertegenwoordigers van de twee vakbonden rond de tafel te zitten in een vervolgoverleg. Sitek-voorzitter Sidney 'Bicho' Justiana verklaarde gisteren tegenover deze krant dat Sitek en Abvo vandaag een vergadering beleggen voor het voltallige UNA-personeel over de inhaalslag en de rechtspositie.

140 Kinderen maken Klein Curaçao schoon



Selikor verzorgde de afvoer van de zakken vuil.

WILLEMSTAD — In de schoonmaakmaand waren er vele acties waarbij scholen, buurtorganisaties, zeeverkenners, scouts en bedrijven hebben bijgedragen aan een schoner Curaçao. Een grote actie was de opruimactie op Klein Curaçao. Met de boten Insulinde en Zeelandia werden zo'n 140 kinderen met begeleiders naar Klein Curaçao gebracht en aan land gezet. Er werden circa 650 zakken met vuil gevuld en

meegenomen. De groep werd opgewacht door de al aanwezige Scouts Antiano die het gehele kamperement (onderdak) verzorgd hadden. De scouts verzorgden samen met Stichting Uniek Curaçao de logistieke organisatie, waaronder drink- en EHBO-posten. De clean-up werd afgewisseld met educatieve milieuspelletjes in kader van teambuilding. De coördinatie hiervan was in handen van Sabine

Berendse van Geo-Catching Curaçao. Met de spelactiviteiten werden door alle groepen prijzen gewonnen. Deze prijzen, het drinken en het eten werden bijgedragen door zo'n 45 sponsors. De kustwacht verleende assistentie en voerde de door de organisatie geleende goederen van de marine aan. BlueSkies Helicopters stond stand-by. Selikor verzorgde de afvoer van de zakken vuil.

Rimboejacht door Hawaï



Foto: Edsel Simbo

WILLEMSTAD — Het derde district van de Antilliaanse padvindervereniging heeft onlangs een rimboejacht gehouden in de tuin van het Curaçaosch Museum. De rimboejacht is een tweejaarlijkse activiteit waarbij padvindders door educatieve spelletjes kennismaken met een ander land. Ditmaal stond Hawaï centraal. De padvindders hebben zelf kraampjes versierd met materiaal en knutselwerken.

Decaster naar OM

WILLEMSTAD — Buschauffeur Giovanni Decaster gaat morgen een aanklacht bij het Openbaar Ministerie (OM) indienen voor de manier waarop hij afgelopen zaterdag door een agent werd bejegend. Decaster wil tevens een klacht bij de eilandelijke Ombudsman indienen.

Afgelopen zaterdag werd Decaster gestopt nadat hij een passagier had afgezet bij de Caboverdeweg. Decaster, in het dagelijks leven ook lid van het bestuur van de organisatie van chauffeurs van kleine bussen STU, werd gesommeerd om de getinte folie op zijn autoruiten te verwijderen. Toen hij dit weigerde, omdat hij zich naar eigen zeggen op een privéterrein bevond, werden zijn sleutels in beslag genomen, zijn passagiers uit de bus gezet en werd een takelwagen opgeroepen. Tijdens de woordenwisse-

ling die hierop volgde werd Decaster naar eigen zeggen geduwd door de bewuste agent. Door bemiddeling van PLKP-leider en STU-adviseur Errol Cova, die contact opnam met de politieleiding, kreeg Decaster zijn sleutels en bus terug, waarna hij de bewuste plek kon verlaten. Decaster stelt in een reactie dat hij met rust gelaten wil worden. "Die agent had voor het incident van zaterdag al aangegeven dat ik het zou merken als hij mij tegen zou komen. Dat is dus nu uitgekomen. Ik begrijp niet waar dit vandaan komt. Ik ken hem niet eens. Ik wil met rust worden gelaten en het geld terugkrijgen dat ik zaterdag heb verloren." Het STU-bestuurslid is optimistisch dat er werk gemaakt zal worden van zijn klachten. "Er zijn beelden van het incident gemaakt. Dus niemand kan zeggen dat er niets is gebeurd."

Fever op Malpais

WILLEMSTAD — Eilandsraadslid Stephen Walroud (PAR) wil van de gezaghebber weten wat er gebeurt om een einde te maken aan de wekelijkse fever bij de landfill Malpais op Banda'bou.

Zondag stonden er wederom lange files tussen de Daniel Snèk en de rotonde van Zegu vanwege het gescheur met motoren en auto's, zo constateert Walroud. Die nacht controlegeerde de politie overigens bij Nieuwe Haven, ook al een bekende plek voor het bedrijven van fever. De controles duurden zes uur en Walrouds partijgenoot Dennis Jackson stond al die tijd vast. Walroud wil weten of deze fever, op het terrein van een overheids-nv, wel is toegestaan. En als dat niet het geval is, wat denkt het Bestuurscollege daar tegen te ondernemen?

Training voor meer dan 100 ambtenaren tegen misdaad

WILLEMSTAD — In het kader van misdaadbestrijding heeft stichting Muhénan Uniformá Armá (MUA) in samenwerking met US Immigration and Customs Enforcement (ICE) vorige week trainingen georganiseerd voor geüniformeerde ambtenaren. Deze cursussen zijn een vervolg op het congres dat in januari dit jaar plaatsvond ter viering van Internationale Dag van de Douane. Toen werd er ingegaan op de theorie op gebied van onder meer mensenhandel, drugs-, geld- en wapensmokkel. Vorige week was het tijd om de kennis in praktijk over te dragen. Er deden ambtenaren mee van onder meer douane, immigratie, politie, SKS, kustwacht en Bon Futuro. Deelnemers hebben geleerd hoe aan boord te gaan van een schip voor controle, hoe te achterhalen dat iemand met verboden spullen aan het reizen is en waarop gelet moet worden bij

testen van documenten op authenticiteit. Dit ging allemaal volgens de 'on te job'-toepassing. Meer dan 100 medewerkers hebben deelgenomen en de locaties varieerden van de vergaderzaal van de Centrale Politie Dienst (CPD), het vliegveld tot de St. Annabaai. Behalve stichting MUA en

ICE zijn de trainingen mogelijk gemaakt door minister van Justitie David Dick, minister van Financiën Ersilia de Lannooy, gezaghebber Lisa Dindial, het Amerikaanse consulaat, Directie Buitenlandse Betrekkingen, Curaçao Ports Authority (CPA), Curaçao Tourism Board (CTB) en Curaçao Airport Partners.

De opening van de trainingsweek werd gedaan door gedeputeerde van Staatskundige Structuur Zita Jesus-Leito. Volgens voorzitter van stichting MUA Casandra Marthas en ICE-agent Mervyn De La Torre, waren de trainingen van afgelopen week net zo succesvol als die van afgelopen januari.

Advertenties Curaçao

www.aloeapartments.com

TO MATCH !
FOR SALE:
3 INTERESSANTE VILLAS
- VAN ENGELN
- MAHAAI
- GAITO
WWW.CURACAOHOUSEMATCH.COM
TEL: 7475586 - 6702233

WIN EEN TRIP NAAR DE WORLD SERIES MET...

Maduro & Curiel's Bank en Kompa Leon zijn trotse partners van de Major League Baseball.

Swipe uw Kompa Leon en maak kans op een reisje voor 2 personen naar de MLB World Series in oktober 2008.

Inhoud van het pakket:
2 retour vliegtickets
Hotel voor 4 nachten
Entree kaartjes voor de MLB Series wedstrijden op 25, 26 en 27 oktober '08
zakgeld voor 5 dagen

MCB
MADURO & CURIEL'S BANK N.V.

Voor meer informatie kunt U bellen naar 466-1111

Oproep DOW

WILLEMSTAD — Automobilisten die de Julianabrug vanuit Otrobanda willen oprijden worden opgeroepen om voorzichtig te zijn in verband met een gedeelte van een vangrail dat op de grond ligt. Deze vangrail kwam afgelopen zondag naar beneden door

een ongeval met een auto. In verband met de herstelwerkzaamheden is een van de rijstroken gesloten.

De Dienst Openbare Werken (DOW) laat op dit moment werkzaamheden uitvoeren om het probleem te corrigeren.

UConsultancy
Op eiding • Training • Advies
• Congresorganisatie

**Scholing Dermatologie
Schoonheidsspecialisten**
Onderwijs door Dermatologen

Informatie bijeenkomst

Maandag 13 oktober 2008 15.00 - 17.00 uur
Restaurant Azzuro, Boca St. Michiel,
Blauw Baai, Curaçao

Aanmelden via e-mail: info@uconsultancy.nl

Scholing wordt gegeven op Curaçao in 2 dagen.
Data nog nader te bepalen begin 2009.
Inschrijven via website: www.uconsultancy.nl

Contactpersoon op Curaçao:
Mevrouw Stella van der Roest
5999-7371871 of 5999-5185041

Politie registreert minder autodiefstallen en overvallen

WILLEMSTAD — In de periode januari tot eind augustus van dit jaar zijn er minder diefstallen van auto's en overvallen geregistreerd vergeleken met dezelfde periodes over 2007 en 2006. Dat maakte commissaris Raymon Ellis van het managementteam van politie maandag bekend tijdens een persconferentie.

Dit jaar zijn er 163 auto's gestolen, waarbij met name augustus een piek vertoonde met 67 voertuigen. Vorig jaar waren dat er 379 in dezelfde periode en in 2006 werden in de eerste acht maanden 250 auto's gestolen. Over heel 2007 werden 442 autodiefstallen geregistreerd, in 2006 waren dat er 402. Ellis stelt dat de daling komt door de intensieve aanpak door de autoriteiten, onder andere met gecombineerde onderzoeken zoals die van Bapor Kibra vorig

jaar. Dit jaar werden 35 personen aangehouden in verband met autodiefstallen, vorig jaar 38 en in 2006 19 personen in de eerste acht maanden. Ook het aantal overvallen lijkt te dalen. De politie registreerde er tot eind augustus 277. Vorig jaar waren dat er 356 en in 2006 683 over de eerste acht maanden. In heel 2007 werden volgens de politie 531 overvallen gepleegd en in heel 2006 waren dat er 468, terwijl het jaar daarvoor nog 930 overval-

len werden geregistreerd. In 2005 waren dat er 930 en in 2004 1094 overvallen. Onder andere het Atrako-team zou voor een daling in het aantal overvallen hebben gezorgd. Vorig jaar werden 149 verdachten aangehouden op verdenking van het plegen van een overval, in 2006 waren dat 154 verdachten. De meeste overvallen worden gepleegd op de openbare weg, gevolgd door overvallen op bedrijven en daarna overvallen op woningen. Dit jaar zijn er 15 moord c.q. doodslagen gepleegd. Vorig jaar waren dat er 22, in 2006 werden 18 moord c.q. doodslagen gepleegd. Van de vijftien zaken dit jaar staan er vijf nog open, dat

wil zeggen dat er geen verdachten aangehouden zijn. In vier gevallen gaat het om een afrekening, waarvan er een vorige week in de gevangenis plaatsvond. Ook moet worden opgemerkt dat in twee zaken de verdachte vrijgesproken is wegens gebrek aan bewijs. Dat was in de zaak van de bejaarde man op Souax die door zijn stiefzoon doodgeslagen zou zijn en waar het Openbaar Ministerie inmiddels in hoger beroep is gegaan, en in de zaak van de moord op de bewaker bij Curoil. In het onderzoek naar de roofmoord op Nanik Daryanani, die een internetzaak aan de Bloksteeg had, is de hoofdverdachte na 90 dagen op vrije voeten gesteld.

Meer geld voor onderhoud stranden

WILLEMSTAD — Het eilandgebied Curaçao stelt in 2009 een bedrag van 1.071.000 gulden beschikbaar voor het onderhoud van de lokale stranden. Dit is veel meer dan het bedrag van 555.000 gulden dat op de begroting van vorig jaar was gereserveerd, laat gedeputeerde Anthony Godett (Infrastructuur, FOL) weten.

Volgens de gedeputeerde heeft het BC voor het jaar 2009 grootse plannen voor het onderhoud van de stranden. Dit plan heeft als voorbeeld het strand bij Caracasbaai en heeft als doel ophoping van vuilnis en andere objec-

ten bij de andere baaien te voorkomen. Volgens Godett zal dit plan ertoe leiden dat de stranden beter te genieten zijn voor zowel lokale burgers als toeristen. In een persbericht spreekt Godett tegen dat het BC publieke stranden zou willen sluiten, zoals dit naar voren is gebracht tijdens een recente demonstratie bij het strand te Sonesta. Volgens de gedeputeerde gaat het hierbij om verkeerde informatie die door politieke tegenstanders naar buiten is gebracht, en die alleen tot doel heeft verwarring in de gemeenschap te creëren. Godett wijst erop dat de Eilandsraad juist onlangs heeft besloten het beheer van de lokale stranden weer bij de

dienst Landbouw, Veeteelt en Visserij (LVV) onder te brengen. "Dit betekent dat openbare stranden niet in handen van de Beach Management Authority zullen komen. Met andere woorden, met uitzondering van de stranden die op dit moment in privéhanden zijn, zullen alle publieke stranden vrij en toegankelijk blijven voor de bevolking van Curaçao." Godett noemt in dit geval de stranden te Piscadera, Kenepa en Marie Pampoen. De gedeputeerde roept in dit verband gebruikers van de openbare stranden op om op een verantwoorde manier van deze stranden gebruik te maken.

Vooroverleg voor politieke stuurgroep

Duncan verwacht vandaag beslissingen over ontmanteling

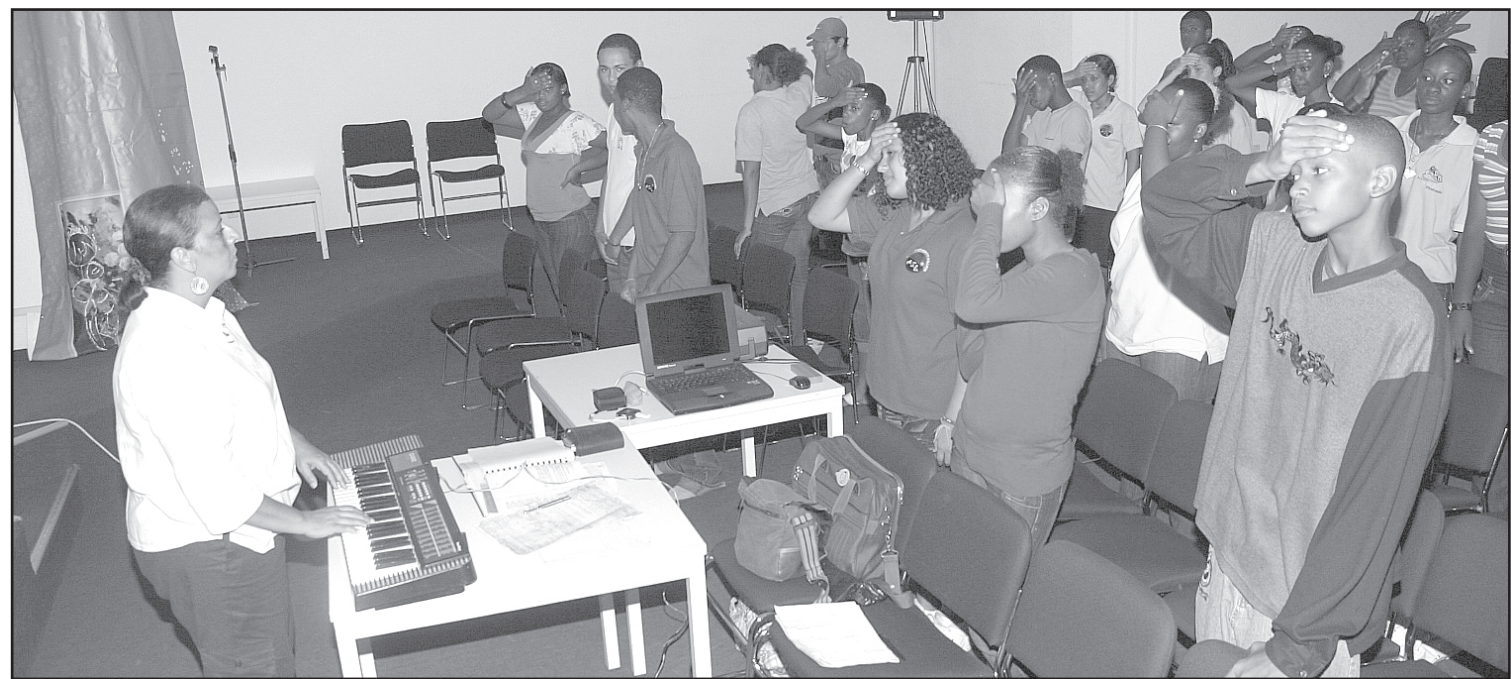
WILLEMSTAD — Het is vandaag een drukke vergaderdag wat de staatkundige structuur betreft. St. Maarten, Curaçao en het Land houden vandaag om drie uur in het Marriott Hotel een overleg over de politieke stuurgroep die morgen in het WTC plaatsvindt. Vanochtend vindt een voorbereidend overleg plaats in verband met het vooroverleg. Wat er inhoudelijk besproken wordt in de verschillende vergaderingen is niet bekendgemaakt. Minister Ronald

Duncan verwacht dat de vertegenwoordigers van Curaçao, St. Maarten en de Antillen vandaag concrete afspraken maken over de ontmanteling van de Nederlandse Antillen. Hij vertelde *The Daily Herald* dat het de bedoeling was om beslissingen te nemen over de data van de ontmanteling van de verschillende autoriteiten en hoe de ontmanteling plaats gaat vinden. De projectgroep Ontmanteling Land Nederlandse Antillen (Polna) heeft hierover een

rapport opgesteld. Duncan: "Dit is een grote stap. De eilanden moeten zichzelf committeren aan het proces." Hij trekt de vergelijking met een klein vogeltje dat het nest niet wil verlaten en er uitgeduwd moet worden.

50% op Handgeborduurde
Tafellakens
new amsterdam store
Gomezplein #14, Punda

Gratis les ter promotie zangkunst



Edith Martina in actie in de aula van de Openbare Bibliotheek waar de lessen worden gegeven.

WILLEMSTAD — Edith 'Dita' Martina, zangdocente en -pedagoge, verblijft sinds 22 september op Curaçao voor het verzorgen van zanglesen voor de jeugd tussen de dertien en twintig jaar. Zij is

hier op uitnodiging van het Prins Bernhard Cultuurfonds Nederlandse Antillen en Aruba. Onderwerpen die behandeld worden zijn: technieken voor stemgebruik, ademhaling en

optimaal gebruik van de longen, spiertechnieken, inzetten van toon en de uitspraak van woorden en zinnen. De cursus duurt tot en met 3 oktober en de deelnemers ontvangen na afloop een cer-

tificaat. 39 Jongeren hebben zich ingeschreven. De lessen worden gratis aangeboden. Het idee is om meer kennis bij te brengen en belangstelling te kweken voor de zangkunst.

Curises-studenten toch nog UNA-diploma

WILLEMSTAD — De Universiteit van de Nederlandse Antillen (UNA) reikt nog diploma's uit aan Curises-studenten die voor 1 november dit jaar aan een opleiding beginnen. Dit is opgenomen in de overgangsregeling van de beëindiging van de relatie tussen UNA en Curises. Dit geldt ook voor de opleidingen die Curises nog van plan was te starten dit collegejaar, mits deze voldoen aan de opleidingseisen van de UNA.

De UNA had aanvankelijk middels advertenties laten weten dat studenten die na 1 september dit jaar aan een Curises-opleiding zou-

den beginnen geen UNA-diploma meer krijgen. Curises heeft een kort geding aangespannen over de volgens haar abrupte beëindiging van de samenwerking vier maanden geleden. In deze zaak heeft de rechter geen vonnis uitgesproken maar bepaald dat in het belang van de studenten beide partijen moeten onderhandelen over de beste wijze om de beëindigde relatie in de praktijk af te wikkelen. De afwikkeling van de beëindiging en dus ook de opstart van bepaalde nieuwe opleidingen binnen de UNA zullen uiterlijk 1 september 2009 zijn afgerond. Uiterlijk eind deze week zullen de advocaten van beide partijen samen zitten om nadere uitwerking te geven aan het bereikte akkoord.

Tegenclaim Riffort tegen Manhattan

WILLEMSTAD — Aannemer Manhattan Constructions onderbouwt volgens Riffort Village zijn claims jegens de NV niet. Dat meldt Riffort Village NV, in wiens opdracht het Renaissance Resort wordt gebouwd, in een persbericht. Op zijn beurt heeft Riffort Village tegenclaims ingediend voor de schade die Riffort Village lijdt door de vertraging die door Manhattan worden veroorzaakt. Afgelopen donderdag oefende Manhattan het retentierecht uit, nu op de tweede tot en met bovenste laag van het Renaissance hotel omdat niet aan de financiële verplichting wordt voldaan door Riffort Village NV. De bouw van het casino gaat gewoon door. "In de VS is arbitrage opgestart conform de contractuele bepalingen. Manhattan verzoekt nu reeds zekerheid voor claims die reeds door de

architect van het project zijn afgewezen en grotendeels nog niet eens zijn ingediend bij de architect of Riffort Village", meldt Ron Elferink van de NV. Riffort Village heeft volgens hun tot nu toe alle door de architect goedgekeurde declaraties van Manhattan op tijd voldaan en zal dit ook in de toekomst blijven doen. Het Renaissance-project heeft een zeer substantieel eigen vermogen van ruim 35 miljoen dollar en biedt dus meer dan voldoende zekerheid in het geval de claims of een deel daarvan worden goedgekeurd. "Riffort Village benadrukt dat Manhattan zich beter zou kunnen concentreren op het voltooien van het project, na een vertraging van meer dan een jaar, in plaats van misplaatste en onnodige acties te ondernemen", aldus Elferink. De oplevering van Renaissance staat gepland voor 29 oktober.

Advertentie Curaçao

KOOP NU, EN KIES UIT DE MOOISTE KAVELS OP

Grote Berg

FASE 5B

Wij gaan door met fase 5B!!!

56 nieuwe Kavels tot Uw beschikking.

Prijs vanaf **Naf 58.000,-**

PER KAVEL

HALABI

REAL ESTATE

Project Developers & Real Estate Brokers,
Promenade Shopping Center, Schottegatweg (O)

Tel.: 736-5542 / 736-5865
Fax: 736-5872 - E mail: info@halabirealestate.com

OPEN NON-STOP at Saliña

Mon - Fri 8am - 6pm
Saturday 8:30 - 6pm

Speed Queen

FULL AUTOMATIC 10 kg WASHER

#LWS-17NW-1 120v/50Hz
#LWS-17NW-3 220V

1,295.00

SANYO

127V/50Hz microwaves

#EM-D077 0.7 CF 700W white **149.00**

#EM-T107SB 1 CF 900W digital/grill black **225.00**

#EM-T109SS 1 CF 900W digital stainless steel **250.00**

WIMCO

Yudando Bo Tur Dia

Saliña © 461-1833 • Sta. Maria • © 869-3050 • www.wimco-nv.com
All our products carry our WARRANTY seal!

Boek en film van Literaire Tippelzone



WILLEMSTAD — Met een rechtse directe stootte Shrinivasi (83) op de pinata en raakte daarbij bijna Sonia Garmers (75) vol in haar gezicht. De grande dame van de Curaçaose literatuur Garmers en de bekende Surinaamse schrijver Shrinivasi gingen met bokshandschoenen een pinata in de vorm van een boek te lijf tijdens de boek- en filmpresentatie van het festival de Literaire Tippelzone 2008 afgelopen zaterdag. Deze zijn mogelijk geworden dankzij steun van het Prins Bernhard Cultuurfonds Nederlandse Antillen en Aruba. Volgende maand vindt de presentatie in Nederland plaats. De Literaire Tippelzone trok in mei 600 bezoekers.

Leeflang over ouderen:

‘Zorgdekking heeft prioriteit’

WILLEMSTAD — Ter gelegenheid van de Internationale Dag van de Ouderen – morgen 1 oktober – benadrukt minister Omayra Leeflang (Volksgezondheid en Sociale Ontwikkeling, PAR) haar beleidspunt dat ‘de verwezenlijking van een ziektekostenverzekering voor gepensioneerden onze eerste prioriteit betreft’.

Leeflang wil deze boodschap meegeven als stof om over na te denken op deze dag. De bewindsvrouw geeft verder aan dat hoewel de hoofdtaken van de centrale overheid verband houden met de ontmanteling van de Nederlandse Antillen, er werk is gemaakt van deze zorgverzekering. Het wetsvoorstel is nu bij zowel de Raad van Advies (RvA) als bij de Soci-

aal Economische Raad (SER) voor advies. “Wij hebben ook besloten om twee andere groepen gepensioneerd te betrekken in dit traject”, meldt Leeflang. “Het gaat om degenen die eigenlijk onder het Fonds Ziektekosten Overheidsgepensioneerden (FZOG) vallen en om de Nederlands gepensioneerd die in de Antillen komen wonen. Directie Juridische Zaken is opgedragen de mogelijkheid in te bouwen bij dit wetsvoorstel dat deze twee groepen vrijwillig kunnen kiezen om SVB-verzekerd te zijn. Al zijn er andere mogelijkheden denkbaar, als minister van Volksgezondheid creëer ik in ieder geval de wettelijke mogelijkheid voor deze groepen om onder de SVB te ressorteren, mochten zij daarvoor kiezen”, stelt Leeflang. Verwijzend naar haar be-

leidsnota Nu Onmiddellijk Werken (NOW) van oktober 2007 herinnert de minister eraan dat het ideaal dat oorspronkelijk werd nagestreefd een algemene ziektekostenverzekering was (azv).

“Daarvoor hebben wij echter de medewerking nodig van alle eilanden. Welnu: St. Maarten heeft in een officiële brief bedankt voor zo’n azv-regeling. De BES-eilanden hebben aangegeven met Nederland in zee te willen hiervoor. Dan blijft er alleen Curaçao over met een behoefte aan een azv. Dat kan dan niet op lands- maar op eilandsniveau en wel in het nieuwe land Curaçao. Maar de eerdergenoemde zorgdekking voor ouderen blijft zijn weg bewandelen om zo spoedig mogelijk van kracht te worden”, besluit minister Leeflang.

Seminar bij centrale bank

Week van Corporate Governance

WILLEMSTAD — The University of the Dutch Caribbean (UDC) en de Governance University (GU) Nederland organiseren The Week of Corporate Governance. Na een Masterclass Corporate Governance in mei en juni van dit jaar hebben UDC, GU Nederland en Key Corporate besloten om van 13 tot en met 17 oktober deze week te organiseren. Er zullen verschillende activiteiten plaatsvinden die gerelateerd zijn aan Corporate Governance: een seminar bij de Bank van de Nederlandse Antillen onder de titel ‘Implementatie van Corporate Governance op Curaçao’, een masterclass voor directeuren, een masterclass voor commissarissen en verschillende verdiepingmodules (zelfevaluatie, en werken in/met auditcommittees). Al deze activiteiten zijn geaccrediteerd door de Nivra in Nederland en de certificering geschiedt door de GU. Volgens Stefan Peij, directeur van de Governance University Nederland, gaat het bij Corporate Governance over begrippen als

besturen, beheersen, verantwoordelijkheid, zeggenschap, verantwoording en toezicht. Deze begrippen komen ook terug in het staatkundige proces waarbij belanghebbenden invloed uitoefenen op de gang van zaken in ondernemingen. In de Eilandsverordening Good Corporate Governance worden concrete governance-eisen gesteld aan overheids-nv’s. Tijdens het seminar wordt de code inhoudelijk doorgesproken, worden alle gebruikte termen uitgelegd en wordt samen met de deelnemers een concreet plan ontwikkeld hoe in de eigen

organisatie tot implementatie over te gaan, zonder al te veel administratieve lasten. Sprekers zijn onder anderen minister-president Emily de Jongh-Elhage en gedeputeerde Eugene Rhuggenaath. De masterclasses worden gegeven door onder anderen Ruud Thuis, Miguel Pourier, Richard Hart, Geomaly Martes, Raymond Faneijte, Lindomar Scoop en Jeroen Eichhorn. Het seminar vindt plaats op maandag 13 oktober van twee tot vijf uur ’s middags in het auditorium van de Bank van de Nederlandse Antillen (BNA).

Advertentie Curaçao

Chemin des Papes 2006
Cotes du Rhone, Frankrijk
Voorspoed Chenin Blanc 2007
W.O. Worchester, Zuid Afrika



THE WINE FACTORY
Altijd eerst proeven!
Saliña Rotonde Tel: 461 26 08

Godett wil Koredor naar Hueck vernoemen

WILLEMSTAD — FOL-gedeputeerde Anthony Godett (Infrastructuur) is voornemens de Koredor te Rif te vernoemen naar wijlen voormalig gedeputeerde George Hueck. In het verleden was Hueck als gedeputeerde een van de grondleggers van wat nu de Koredor is. De nieuwe naam voor het gebied is slechts een van de vele plannen die Godett voor de Koredor voor ogen heeft.

Hueck is een legende in de Curaçaose politiek. Hij was berucht en beroemd na een politieke loopbaan, waarin hij onder meer lid van de Eilandsraad en gedeputeerde was op Curaçao. Hueck was onder andere lid van de DP en PNP, om later zijn eigen partij op te richten: Sosial Independiente (SI), die later een samenwerkingsverband aanging met de FOL, wat tot de Folsi-combinatie leidde.

In een persbericht waarin hij zijn plannen voor het gebied aankondigt, stelt Godett dat hij de visie voor het Rifgebied van Hueck in de praktijk wil brengen. De gedeputeerde gaat uit van verfraaiing van het gebied met palmen, bankjes en stoelen. Ook zal het bewakershuisje aan de ingang van de Koredor worden gerestaureerd, terwijl de verlichting in het gebied wordt verbeterd. Verder

werkt Godett aan het installeren van parasols, maar ook sport- en recreatieruimtes te Koredor. Godett stelt in zijn persbericht dat er de laatste tijd veel klachten zijn gekomen over de huidige stand van zaken bij Koredor. De gedeputeerde verwijst hierbij naar overlast van fietsers, loslopende honden en rolschaatsers. Aan de hand van deze klachten heeft Godett overheidsdienst Landbouw, Veeteelt en Visserij (LVV) opgedragen een advies hierover uit te brengen. Het einddoel moet volgens Godett een oplossing brengen die in het voordeel van alle gebruikers van Koredor is.

Inschrijven voor Luna Yen



WILLEMSTAD — De Luna Yen bij La Tentashon is weer terug, maar in een nieuwe vorm. De inschrijvingen voor deze maandelijkse talentenjacht zijn inmiddels gestart. De eerstvolgende editie is op 13 oktober.

Daarvoor worden audities gehouden, die de naam Showtime hebben gekregen. Hierin kunnen groepen of individuele deelnemers met hun repertoire op het gebied van

zang, dans, rap, declamatie of andere kunstvormen zich onder het deskundige oog van een jurylid proberen zich te plaatsen voor een Luna Yen. Die edities worden nog groter van opzet met meer showelementen, meer licht, meer muziek, van zowel dj's als live met een eigen huisband en een show op een groot scherm. Ook wordt er elke keer een artiest uitgenodigd die zal optreden en tevens zal vertellen hoe hij of zij succes heeft

geboekt. De Luna Yen-shows worden opgenomen en op televisie uitgezonden. Huis MC is MC Chris Strick. De Luna Yen heeft haar disciplines uitgebreid met de categorieën dj, expo, mode, video & animatie, muziek, literatuur, theater en show. De winnaar van elke Luna Yen krijgt 300 gulden en een plaats in de finale met de kans om in Nederland op te treden. Voor inschrijven: telefoonnummer 462-2872, 520-2583 of lunayen@live.com

Advertentie Curaçao

DETACHERING, UITZENDEN, WERVING & SELECTIE

NEW

Voor onze opdrachtgevers zijn wij op zoek naar geschikte kandidaten voor de volgende functies:

Account Manager Client Relations Officer Mid Office	(WO werk- en denkniveau + 6 jr. financiële erv. met grote accounts) (HBO werk- en denkniveau + 4 jaar financiële ervaring + leidinggevende ervaring)
Funds Marketing Officer	(HBO werk- en denkniveau + uitstekende kennis van Hedge Funds)
Senior Investor Relations Specialist	(HBO BE/ BA + uitstekende communicatieve vaardigheden)
Legal Counsel	(WO Rechten + 2 jaar branche ervaring + Eng)
Senior Internal Auditor	(HBO BE/ CE/ Accountancy + 3 jr. werkervaring + Ned + Eng + Pap)
Account Manager Financiële Admin.	(HBO BE/ Accountancy/ SPD/ MBA + 5 jaar werkervaring)
Functionaris Financieel Econ. Zaken	(HBO BE/ Accountancy + 2 jaar werkervaring)
Account Manager Sales	(HBO werk- en denkniveau + 3 jr. sales erv. + Ned + Eng + Pap + Spa)
Sales Medewerker Verzekeringen	(MBO werk- en denkniveau + Ned + communicatief vaardig)
Rental Agent	(MBO werk- en denkniveau + flexibel + Ned + Eng + Spa + represent.)
Chauffeur	(LTS + rijbewijs B + nauwkeurig + flexibel + Ned + Eng + Spa)
Verkopers, part-time en full-time	(Enthusiast + flexibel + Ned + Eng + Pap + Spa)
Night Auditor	(MBO werk- en denkniveau + 1 jr. hotelervaring + Ned + Eng + Pap)
Front Office Guest Service Agent	(MBO werk- en denkniveau + 1 jr. hotelervaring + Ned + Eng + Pap)
Restaurant Manager Curaçao & Aruba	SPOED! (MBO werk- en denkniveau + flexibel in verband met shifts)
Kitchen Manager	(HBO werk- en denkniveau + kennis inkoop en kostencalc + motivator)

Voor onze vestigingen in Nederland zoeken wij:

Koperlassers, Nederland	(VMBO / LTS, krijgt opleiding in Nederland)
Kabeltrekkers, Nederland	(LBO / LTS, krijgt opleiding in Nederland)
Elektromonteurs, Nederland	(LTS / MTS, krijgt opleiding in Nederland)
CAD Tekenaar/ Engineer, Nederland	(MBO werk- en denkniveau)

TEL: 465 7105

FlexForce
Caribbean n.v.

Pietermaai 63 | info@flexforce.an | www.flexforce.an

Nieuwe consul Estland

WILLEMSTAD — Estland heeft een nieuwe consul voor de Nederlandse Antillen en Aruba. Theodoor Willebrord Aris is deze maand erkend en toegelaten als honorair consul van de Republiek Estland in Willemstad met jurisdictie voor de Nederlandse Antillen en Aruba.

Morgan Mainta in de lucht

WILLEMSTAD — Morgan Isenia presenteert vanaf vandaag het programma Morgan Mainta op Radio Active via 104.5 FM, elke weekdag van half zeven tot negen uur 's morgens. Het nummer van de studio om in te bellen is 888-7600. Zelfs als Isenia even weg is of mocht hij zich verslapen hebben, dan neemt de computer in de studio het gewoon over, zo belooft Isenia. Morgan was werkzaam bij Radio Direct maar vertrok daar in juni toen de radiodirectie zijn programma 'Morgan Mainta' op zusterstation Direct Life 92.1 FM had opgeschort. Isenia was het niet eens met de leiding om de programmaformule aan te passen voor een jeugdiger luisterpubliek. Maar hij had ook huisregels herhaaldelijk overtreden. Deze week werd tevens het nieuws bekend dat Direct-presenterator Rignald Maduro weg is bij het station. De reden voor dit vertrek is niet bekendgemaakt.

Rode Kruis helpt Cuba en Haïti

WILLEMSTAD — Het Rode Kruis Curaçao heeft bankrekeningnummers geopend voor de slachtoffers van de twee orkanen die langs Cuba en Haïti zijn getrokken. Duizenden mensen zijn alles kwijtgeraakt, inclusief hun huizen. Ze hebben geld nodig om water, eten en medicijnen te kunnen kopen. Bij de MCB, Girobank, RBTT, Banco di Caribe, Orco Bank en SFT Bank zijn rekeningnummers geopend waar geld gestort kan worden voor hulp aan de slachtoffers. Dit kan onder vermelding van 'Akshon yuda Haïti' of 'Akshon yuda Cuba', afhankelijk van het eiland dat men wil steunen.

Songfestival door CAP-employés

WILLEMSTAD — Medewerkers van Curaçao Airport Partners (CAP) organiseren op 10 oktober alweer hun achtste songfestival. Mensen die werkzaam zijn op de luchthaven nemen het op zangbeide tegen elkaar op in het recreatiecentrum van de Abvo te Bievengat. Het festival duurt van acht uur 's avonds tot twee uur 's nachts. Kaartjes kosten 15 gulden en zijn verkrijgbaar bij de deelnemers. De karaoke is in handen van Kawiche. Er is een uitgebreid repertoire van Papiamentstalige nummers. Kawiche begeleidt alle zestien deelnemers in de voorbereidingen. Na de karaoke kan er gedanst worden. Meer informatie bij Franklin Fraitas via telefoonnummer 697-5253.

Open huis Landhuis Ascencion

WILLEMSTAD — Landhuis Ascencion houdt zondag een open huis. De dag begint om tien uur 's ochtends met een oecumenische kerkdienst met voorganger vlootaalmoezener Arlette Verweirde. Om elf uur is er een rondleiding om en door het fraai gerestaureerde en gemeubileerde landhuis. De muziek wordt verzorgd door Kwartetto Klasiko i Roman-tiko. Tevens worden er lokaal vervaardigde souvenirs tentoongesteld en verkocht. Er zijn koele dranken verkrijgbaar, lekkere pasteitjes en verse pruuimentartjes. De dagspecial is saté met brood. Toegang is gratis.

Obama en McCain weer naar Congres

WASHINGTON — De Amerikaanse presidentskandidaten en senatoren Barack Obama en John McCain zijn vandaag teruggekeerd naar Washington voor de stemming over het herziene reddingsplan voor de bankwereld. De Senaat stemt aan het eind van de dag over het plan. Een eerdere versie werd maandag door het Huis van Afgevaardigden verworpen.

President George Bush belt intussen met senatoren in de hoop ze over te halen om het plan ter waarde van 700 miljard dollar te steunen, aldus een zegsman van het Witte Huis. Analisten verklaarden tegenover de *BBC* te verwachten dat de Senaat het noodplan zal goedkeuren. Daarvoor moeten zestig van de honderd senatoren het groene licht geven. Daarna zal het donderdag weer in het Huis worden behandeld.

Wereld voert druk op
Wereldleiders hebben dins-

dag druk uitgeoefend op de Amerikaanse president om het reddingsplan alsnog goedgekeurd te krijgen. Onder meer de Europese Commissie liet weten teleurgesteld te zijn en pleitte voor spoedig handelen van de Verenigde Staten. “De VS moeten verantwoordelijkheid nemen en staatsmanschap tonen in het belang van het eigen land en van de hele wereld”, aldus de woordvoerder van de commissie in een voor Brusselse begrippen ongebruikelijk scherpe verklaring. Volgens de commissie is het

aan de VS om de problemen op te lossen. “De financiële onrust is begonnen in de VS en is nu een wereldwijd probleem. Dus de VS hebben een speciale verantwoordelijkheid”, aldus de zegsman. Ook de Duitse bondskanselier Angela Merkel, de Britse premier Gordon Brown en de Australische premier Kevin Rudd maanden Bush tot actie. De kersverse Japanse premier Taro Aso liet ook van zich horen: “We mogen het financiële systeem van de wereld niet laten instorten.”

Bush liet weten te zijn door-drongen van de ernst van de zaak. “De consequenties worden elke dag erger, als wij niet handelen”, zei Bush, die toegaf dat de 700 miljard dollar waar hij om had gevraagd ‘een groot bedrag’ is.

Halve kilo vlees in strijd tegen klimaatverandering

LONDEN — Hooguit een liter melk per week, maximaal vier avonden per week vlees en veel minder alcohol, snoep en chocolade. Dat is nodig om een dramatische klimaatverandering tegen te gaan, blijkt uit een rapport van de Britse organisatie Voedsel Klimaat Netwerk, meldt *The Daily Mail* dinsdag. Een halve kilo vlees en een liter melk per persoon per week is volgens de organisatie het gemiddelde menu voor mensen in ontwikkelingslanden. Inwoners van rijke landen zouden zich daar naar moeten richten, willen ze de opwarming van de aarde tegengaan, concluderen de wetenschappers.

Door te bezuinigen op vlees kan in Groot-Brittannië 8 procent minder broeikasgas uitgestoten worden, stelt het netwerk. Koeien, schapen en varkens stoten on-

der meer methaan uit door te boeren en te poepen. De onderzoekers geven aan dat technologie in de komende jaren zou kunnen helpen bij het terugdringen van de uitstoot van broeikasgassen. Maar als de vraag naar voedsel in de rijke landen zo blijft toenemen, kan de technologie daar niet tegenop, denken

de wetenschappers. “De manier waarop het probleem zich nu ontwikkeld, leidt ertoe dat we maatregelen moeten nemen waarvan we dachten dat we ze nooit zouden hoeven nemen”, aldus onderzoekster Tara Garnett. Britten eten gemiddeld 1,6 kilo vlees per week en drinken 4,2 liter melk per week.

Eerder riepen de Verenigde Naties al op de vleesconsumptie te verminderen om klimaatverandering tegen te gaan. Wereldwijd is de veestapel verantwoordelijk voor 18 procent van de uitstoot van broeikasgassen. Ter illustratie: transport neemt ‘slechts’ 13 procent voor de rekening.

Joe Biden en Sarah Palin in debat

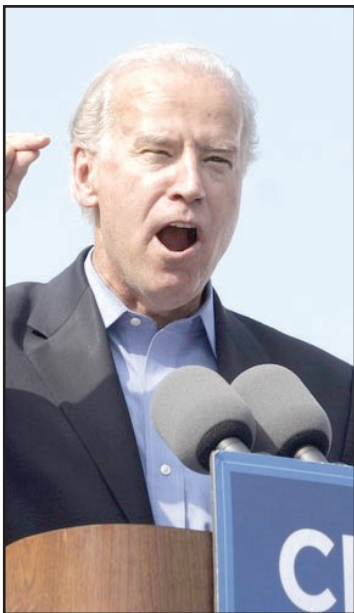
Tegenpolen kruisen de degens

WASHINGTON — Waar doorgaans betrekkelijk weinig aandacht voor is in de aanloop naar de Amerikaanse presidentsverkiezingen wordt dit spannende verkiezingsjaar reikhalzend naar uitgekeken: het eerste en enige televisiedebat tussen de Democratische vicepresidentskandidaat Joe Biden en zijn Republikeinse rivale Sarah Palin.

De confrontatie donderdagavond tussen de 65-jarige oude politieke rot Biden en de telegenieke Palin, vrouw en 21 jaar jonger, zal waarschijnlijk meer televisie kijkers trekken dan de ruim 52 miljoen die afgelopen vrijdag naar de eerste van drie tv-debatten tussen presidentskandidaten John McCain en Barack Obama keken.

Hockeymoeder

De schijnwerpers zijn vooral gericht op Palin, de relatief onbekende eland-jagende ‘hockeymoeder’ uit Alaska. Haar verrassende nominatie als ‘running mate’ van McCain schudde de race om het Witte Huis op en maakte haar op slag een beroemdheid. Maar de laatste weken zijn serieuze twijfels gerezen over haar kunnen. Palin werd sinds haar benoeming in september zoveel mogelijk van de media afgeschermd en gaf slechts drie



Joe Biden (l) en Sarah Palin treden morgen in debat.



interviews waarbij ze een paar keer opzichtig struikelde. Dat maakte haar het doelwit van tal van grappen in de media. Zo werd ze beschimpt omdat ze in een interview met *CBS* beweerde dat ze wel degelijk ervaring op buitenlandgebied heeft, omdat de staat Alaska, waar ze gouverneur is, zo dicht bij Rusland ligt. Ook binnen de Republikeinse partij, waar ze aanvankelijk op handen werd gedragen, groeien de zorgen over de (debat)vaardigheden van Palin. Deze week gaat zij daarom drie dagen intensieve voorbereiding tegemoet op de ranch van McCain in

Arizona. Uit voorzorg hebben de Republikeinen ook strenge regels afgedwongen voor het debat in Missouri. “Vicepresidenten doen er normaal gesproken niet toe, maar er is een drempel die ze moeten passeren om te bewijzen dat ze kunnen inspringen als president”, aldus communicatie-expert Mitchell McKinney in het politieke blad *Politico*. “De lat ligt laag, maar als Palin de drempel niet passeert kan dat McCain beschadigen.”

Jarenlange ervaring

Anders dan Palin kan Biden, senator sinds 1972, bogen op een jarenlange ervaring

op het hoogste politieke niveau. Als voorzitter van de senaatscommissie Buitenlandse Zaken heeft hij vanzelfsprekend heel wat expertise in buitenlandse dossiers. Hij gaf honderden interviews sinds hij in augustus werd aangesteld als running mate van Obama. Maar Biden, berucht om zijn verbale uitgliders, rijdt evenmin een foutloos parcours. Zo repte hij over een televisiespeech van president Franklin Roosevelt tijdens de beurscrisis van 1929. Dat was vier jaar voordat Roosevelt in werkelijkheid aan de macht kwam en in een tijd dat de Amerikanen nog geen tv thuis hadden.

Biden zal voorzichtig moeten opereren in het debat met Palin en als ‘aanvalshond’ van Obama niet te dominant overkomen. “Ik zou niet in de schoenen van Joe Biden willen staan tijdens het debat. Hij kan geen terriër zijn en geen muurbloempje. Hij kan niet te actief en niet te passief zijn”, aldus enquêteur John Zogby. “Hij zal daar als een vader met zijn dochter lijken, en vaders winnen nooit.”



It's Great To Know That The Person With Alzheimer's Related Dementia, Their Caregivers And The Aruban Community, Can Count On The Great Efforts Of:

Aruba Way Foundation
Compania Valero
E team completo di Voluntario di F.A.A.
SETAR
Ingenieursbureau Innova N.V. Aruba
Freeway Advertising N.V.
Tiara Air
Cooper Tires
Midwest Muffler
Island Finance Aruba N.V.
RBTT Bank Aruba N.V.
Banco di Caribe N.V.
Aruba Bank N.V.
Madame Jeanette Restaurant
Super Food
Ling & Sons IGA Super Center
Caribbean Overseas/ MEDSTAR Group
Manrique Capriles /MC
Satex NV
Pico Bello
Miniteca Genie
Party Animals
Quick Colors
The New India Assurance
Fantastic Gardens
Casa de Lannoy
Botica Paradera
Liberty Store
Elsa's Flower Shop
Korps Politie Aruba
IDEFRE
ELMAR N.V
Cas di Cultura (Joan Hart y Staff)
Robert Schaarbaai (Istituto di Cultura)
Win Donata
Biblioteca Nacional
Community Pool Sanicolas
Rainbow for Girls
Serca Dika
15ATV Aruba Broadcasting Co. N.V.
Telearuba N.V.
Dino Tromp
Yvo Yánez

Radio Kelboom
George Winterdaal (Notisalud)
Awe Mainta
La Prensa
Bondia Aruba
Diario
Magic 96.5 FM
Hit 94 FM Stereo
The New Cool FM (98.9 FM)
Bo Guia 88.9 FM
Galactica (99.9 FM)
Canal 90
Radio FM 95 N.V.
Rosalie Klein (The News)
Hilario Doncker (Hits 100 FM)
Juan (Niechie) Williams
Tendo Boekhoud-
Des & Rina Croes
Wina Croes-Werleman
Rita Arendz -Croes
Lucia Croeze-Croes
Elsie Croes-Croes
Pastoor René (Parochia Sta. Ana Noord)

Tur Iglesia y denominación cu a pone atención den nan servicionan pa cu e persona cu demensia y nan cuidador-nan.

Tur persona y companianan cu a hasi Donacion, a muestra di un of otro manera nan simpatia,pa nos trabou comunitario pa cu tur persona cu demensia y nan cuidadorman na Aruba.

Na tur cu a participa activamente na e evenementonan durante di:
“Alzheimer’s Teal Ribbon Week 2008”

YOU ALL MADE A DIFFERENCE!!
Aruba October 1, 2008
Fundacion Alzheimer Aruba (F.A.A.)
Savaneta 27-A, Aruba
E-mail alzheimeraruba@gmail.com
Bank account: RBTT Bank Aruba N.V., account #12.51.511

Iedereen Welkom

GROTE UITVERKOOP

DAMES & HEREN

SHIRTS • POLO'S • SHORTS • SKORTS • PETTEN • ZONNEKLEPPEN

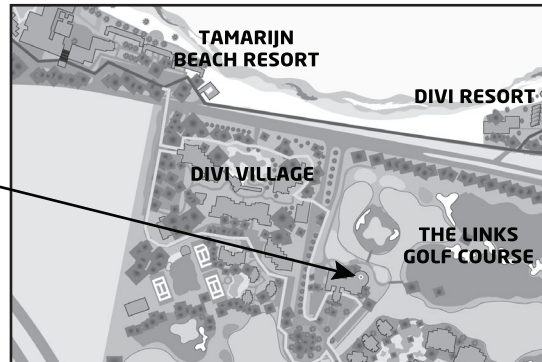
20 tot 50% Kortings!

MET UITZONDERING VAN SCHOENEN - BALLEN - HANDSCHOENEN - CLUBS

Ashworth • Bobby Jones • Cutter & Buck • Fairway & Greene • E.P. Pro
Greg Norman • Nike Golf • Polo Golf Ralph Lauren • Titleist • Garb KIDS

Zaterdag 4 Oktober en Zondag 5 Oktober • Open van 8 tot 8.

BIJ





Elke zondag à la carte brunch bij Windows on Aruba van 11 tot 14:30. • Live muziek. Onbeperkt Mimosa. Gevarieerde keuze uit Smoked Duck • Grilled Scallops Zalm en Grouper • Tenderloin en een heerlijk aanbod van desserts. ONBEPERKT.

J.E. IRAUSQUIN BLVD. 41, ARUBA • T. 581 4653



**Algo Hopi bon
ta na caminda bow
di e Tapanan
di Cerbes Polar
Imported**

Spaar Nan.....

Nederland 1, 2 en 3, Eurosport 1 en 2 Nederlandse televisiekanalen bij Telbo/MiTV

KRALENDIJK — MiTV van Telbo zend sinds vorige week de Nederlandse televisiekanalen Nederland 1, 2 en 3 en ook Eurosport 1 en 2 uit.

Het is de eerste maatschappij die deze vijf televisiekanalen officieel uitzendt in de Caribische regio. Telbo/MiTV verwacht een enorme belangstelling voor deze kanalen. Edsel Winklaar, directeur van Telbo: "MiTV is vorig jaar opgericht met het doel te voldoen aan de behoefte die leefde binnen de Bonaireaanse gemeenschap om over een betaald televisie-

aanbod te kunnen beschikken van hoge kwaliteit, dat betrouwbaar en betaalbaar is. Wij zijn dan ook trots deze vijf Europese kanalen, waar de gemeenschap zo om heeft gevraagd, te kunnen aanbieden."

MiTV is een merknaam van Telbo, die een betaald televisieaanbod op Bonaire aanbiedt. Het systeem is aangesloten op de digitale infrastructuur van Telbo en geeft toegang tot de bijzondere ADSL2+verbinding. Deze ADSL-verbinding geeft door zijn kenmerken een bijzondere kwaliteit van beeld

en geluid naast een bijzonder grote veelzijdigheid in gebruik. In de zeer nabije toekomst wil Telbo/MiTV video-on-demand aan gaan bieden. Hiermee kan men een programma op een later tijdstip bekijken. Dit naast de mogelijkheid om via een persoonlijk video-opnameapparaat programma's naar keus op te nemen in digitale kwaliteit. De klant maakt bij dit alles gebruik van de eigen apparatuur.

Voor informatie over de kanalen en het MiTV-pakket: nummer 9212 of de website www.telbomitv.com.

Informatieboekjes over onderwijs overhandigd

KRALENDIJK — Renata Domacassé en Arthur Sealy van Dienst Onderwijs (SEK) zorgden afgelopen week voor de officiële overhandiging van een aantal door SEK gepubliceerde informatieve boekjes over de verschillende soorten onderwijs op Bonaire aan de gedeputeerde van Onderwijs, Maritsa Silberie.

Het gaat om informatie over het voorschoolse onderwijs, het funderend onderwijs en het voortgezet onderwijs. SEK vindt het belangrijk dat er regelmatig gecommuniceerd wordt met allen die betrokken zijn bij het onderwijs. In dit kader zullen de boekjes via de betrokken in-

stanties aan de ouders worden gegeven. In de informatieboekjes staat basisinformatie over het onderwijs voor zowel Nederlands als Papiaments sprekende ouders. In het boekje over voorschools onderwijs krijgen de ouders algemene informatie over voorschools onderwijs, hoe ze een kinderopvangcentrum moeten kiezen, wat de verordening over kwaliteit inhoudt, verantwoordelijkheid van de ouders en de relatie tussen kinderopvangcentrum en funderend onderwijs. Het informatieboekje over funderend onderwijs geeft uitleg over het systeem van

funderend onderwijs, de uitgangspunten van het funderend onderwijs, instructietaal, leerplicht, ondersteuning bij het kopen van uniform en schoolartikelen en de 'skol di bario' (namiddagse activiteiten op school). Het informatieboekje over voortgezet onderwijs geeft uitleg over het vsbo, sbo en ago en geeft ook informatie over de instellingen Forma en Stichting Project. Zowel gedeputeerde Silberie als SEK verwacht dat hiermee veel vragen van de ouders worden beantwoord. Indien er behoefte is aan additionele informatie kan contact worden opgenomen met SEK.

Geen quorum voor Eilandsraadsvergadering

PHILIPSBURG — Gebrek aan quorum resulteerde maandag in uitstel van de Eilandsraadsvergadering. Op de agenda stonden verschillende begrotingsaanpassingen en de aankoop van een stuk grond voor de rotonde op de kruising van Brouwer-, Union- en Welfare Road in Cole Bay.

Gedeputeerde Louie Laveist kwam niet opdagen en liet niet weten dat hij absent zou zijn, waardoor gezaghebber Franklyn Richards, na een halfuur wachten, de vergadering uitstelde. Laveists afwezigheid wakkerde de geruchten aan dat er problemen zouden zijn binnen de Democratic Party en het Bestuurscollege. National Alliance (NA) leider William Marlin zag het feit dat Laveist er niet was, als aanwijzing dat er problemen zijn. Hij noemde het 'incorrect' dat Laveist de raad en met name de gezaghebber niet informeerde over zijn afwezigheid. Alle Eilandsraadsleden van NA waren aanwezig, maar niemand tekende het re-



Foto: John Halley

Deze twee gebouwen zullen neergehaald moeten worden om plaats te maken voor de grote rotonde te Cole Bay. De aankoop van het terrein links moet nog steeds goedgekeurd worden door de eilandsraad.

gister; ze wachtten op de DP-leden om het quorum te vormen. Marlin zei dat het BC zelf de vergadering had uitgeroepen en dat zij zich ervan had moeten verzekeren dat iedereen aanwezig zou zijn. De problemen binnen de partij zouden onder meer te maken hebben met het feit dat Laveist en de onlangs

herbenoemde gedeputeerde Maria Buncamper-Molanus het oneens zijn over het vertrek van het interim-hoofd van de Dienst Arbeidszaken, Raphael Boasman. Laveist zou de herbenoeming van de gedeputeerde gesteund hebben, in ruil voor de toezegging dat hij een ander hoofd van dienst kon aanstellen. Boasman was de campagne-

leider van Buncamper-Molanus bij de laatste Eilandsraadsverkiezingen. Sinds Buncamper-Molanus terug is op haar post, is Boasman echter niet weggegaan bij Arbeidszaken. Marlin zei dat het besturen van het eiland bemoeilijkt wordt door de constante strijd binnen de DP. "Ze moeten orde op zaken stellen", vond hij.

Rotonde

Het laatste stuk grond voor de rotonde in Cole Bay is in principe aangekocht. De aankoop zou maandag in de Eilandsraad behandeld worden, maar doordat er geen quorum was werd de vergadering uitgesteld. Zodra de koop rond is, gaat de openbare aanbesteding beginnen, liet gedeputeerde van Openbare Werken Theo Heyliger weten.

De aanleg van de rotonde wordt gefinancierd uit het Sociaal Economisch Initiatief (SEI). De rotonde is bedoeld om verkeersopstoppen aan de A.J.C. Brouwer Road, de Welfare Road en de Union Road te verminderen.

Hongerstakers gevangenis gaan door

PHILIPSBURG — Een aantal gedetineerden in de Pointe Blanche-gevangenis gaan stilletjes door met hun protesten tegen beleid in het huis van bewaring. Sinds zondag weigeren ze de maaltijden die ze voorgezet krijgen op te eten.

Zeker dertien gevangenen nemen het voedsel wel aan, maar eten er niet van. Ze protesteren tegen verspillingen door de gevangenis-

directie en het gebrek aan aandacht voor de gezondheid en hygiëne van de gedetineerden. In de gevangenis is onlangs een systeem geïnstalleerd waarmee telefoongesprekken 'gemonitord' kunnen worden. Een woordvoerder van de gevangenis zei 'ze het niet leuk vinden dat er wel geld is voor al dat soort dingen, maar dat een waterfilter voor schoon drinkwater nog op de wachtlijst stond'. "Het enige wat we

kunnen doen is doorgaan met de hungerstaking", zei hij. De gedetineerden willen de actie voortzetten tot zaken op orde zijn. Afgelopen donderdag ontstonden er rellen in de gevangenis, waarbij bezittingen werden beschadigd en bewakers werden uitgescholden. Zes van de relschoppers zouden naar de Bon Futuro-gevangenis op Curaçao overgeplaatst worden. Gevangenisdirecteur Rudsel Ricardo zegt dat

het ministerie aan een plan werkt voor de structurele verbetering van de gevangenis. Door de hoeveelheid werk, het proces, de aanbesteding en dergelijke kan het niet van de een op de andere dag gaan, aldus Ricardo. De gevangenen zeiden vrijdag dat hun klachten gebagatelliseerd werden en dat ze ten minste een menselijke behandeling wilden gedurende hun tijd achter de tralies.

In verdwijningszaak

Politie reageert niet op speculaties

KRALENDIJK — "Er wordt in de media veel gespeculeerd over de stand van zaken in het onderzoek naar de verdwijning van Marlies van der Kouwe. In belang van het onderzoek kan en wil de politie niet verder ingaan op deze speculaties. Ook over de voortgang in het verhoor van de 24-jarige verdachte Ryan P. doet de politie geen enkele mededeling.

Dat staat in het persbericht dat de politie op Bonaire gistermiddag heeft uitgegeven na het hele weekeinde stil geweest te zijn. Gisteren is rond zeven uur 's morgens weer gestart met gerichte zoekacties naar Van der Kouwe. De zoekacties vinden plaats op basis van tips en eigen onderzoek van het rechte team. De structuur van het eiland met op sommige plekken moeilijk toegankelijk terrein bemoeilijkt het zoekwerk enigszins. Er wordt rond de plek waar de 24-jarige vrouw verdween in de buurt van Hato gezocht, maar ook op andere indien daar aanwijzingen voor komen. Marlies verdween in de nacht van zaterdag 20 op zondag 21 september toen

getuigen zagen dat een man haar van haar fiets sleurde en met haar wegreed op een scooter. Sindsdien is niets meer van haar vernomen. Haar fiets en slippers zijn gevonden op de plaats waar ze meegenomen werd dichtbij het appartementencomplex Sweet Lemon Resort waar ze pas ging wonen toen ze op Bonaire kwam om te werken als apothekersassistente bij Botica Bonaire in Kaya Grandi in Kralendijk.

Het rechte team is de afgelopen dagen op volle sterkte gekomen, aldus het persbericht. In totaal werden nu zestig politiemensen aan de zaak. Daarbij zijn de zoekploegen van onder meer de Stinapa-rangers nog niet



Het appartement van Marlies van der Kouwe in Sweet Lemon Resort is afgesloten sinds zij vermist wordt.

meegerekend. De verdachte wordt nog steeds verhoord. De rechter-commissaris heeft hem in bewaring gesteld nadat hij vorige week donderdag is aangehouden. Tips vanuit de bevolking blijven welkom bij de politie.

Personen die denken over informatie te beschikken die betrekking heeft op de zaak worden opgeroepen deze gegevens vooral te melden bij de recherche op telefoonnummer 717-8555 of via 911, 24 uur per dag.

Herziening verwachte groei wellicht nodig

PHILIPSBURG — Een herziening van de verwachte economische groei van St. Maarten over 2008-2009 is misschien noodzakelijk, afhankelijk van de ontwikkelingen in het Amerikaanse financiële systeem. Gedeputeerde van Economische Zaken Maria Buncamper-Molanus zei dat het eilandsbestuur de crisis in de Verenigde Staten met grote belangstelling volgt.

"Gezien de potentiële impact die een eventuele verdere verzwakking van de economie van de VS kan hebben op het eiland als toeristische bestemming, wordt een economisch rampenplan misschien noodzakelijk", aldus de gedeputeerde in een persbericht. Ondanks negen maanden stijging van de brandstofprijzen, gestegen kosten voor ondernemingen en de invloed van de verzwakking van de Amerikaanse economie op de toeristische industrie, bleven de verwachtingen over de lokale economie positief. Verwacht werd dat deze met 2

tot 3 procent zou groeien dit jaar. De Economic Outlook 2008 koppelde de groei nadrukkelijk aan het toerisme; bouwprojecten zoals de uitbreiding van de haven, waardoor er meer cruiseschepen kunnen komen en nieuwe faciliteiten en diensten op de luchthaven. Maar het toerisme is onzekerder geworden, omdat Amerikanen, de belangrijkste markt voor het eiland, hun portemonnee goed in de gaten houden. Buncamper-Molanus: "Onze op toerisme gebaseerde economie is niet immuun voor gebeurtenissen die in Amerika plaatsvinden en we weten niet hoe groot de invloed zal zijn op onze economie, aangezien de situatie per dag verschilt. Niettemin moeten we plannen maken om met die eventuele invloed om te gaan, zodra we alle informatie beschikbaar hebben." Ze vervolgde: "We moeten voorzichtig en berekend zijn bij het bepalen van ons antwoord op de wereldwijde financiële uitdagingen en nauw in de gaten houden hoe dit onze lokale economie zal beïnvloeden."

Advertentie Curaçao

We have a job opportunity for a

TREASURER/INVESTMENT SPECIALIST

Function:

- Negotiating time deposits with individual or corporate clients;
- Handling security purchases & redemptions;
- Advise management & clients;

Requirements:

- Relevant experience;
- Bachelor/HBO education;
- Fluency in English and Dutch;
- Flexible and stress resistant.

We offer:

- Excellent primary and secondary conditions;
- A stimulating working environment



Submit all c.v.'s to Genetha Koeiman-Gregg
Schottegatweg Oost 44, P.O. Box 707,
Curaçao, Netherlands Antilles.
Tel: 732-2900 Fax: 732-2905
E-mail: info@sftbank.com
Website: www.sftbank.com

SFT
BANK N.V.

Advertentie Curaçao

GROTE SORTERING
Gordijnroedes, stoffen en accessoires.

Verkrijgbaar bij:
Semperflorens Exclusive Interiors
George Maduroweg/Hoek van Staverenweg
737-4295

Abigail Maria Haseth 95 jaar



Op 24 september heeft Abigail Maria Haseth haar 95e verjaardag gevierd samen met familieleden en kennissen. Op de foto haar kinderen, kleinkinderen en achterkleinkind.

Huisdierenbijsluter

Het Landelijk Informatie Centrum Gezelschapsdieren (LICG) zal op zaterdag 4 oktober, Werelddierendag, de eerste huisdierenbijsluter overhandigen aan minister Verburg van Landbouw, Natuur en Voedselkwaliteit. Verburg reikt de bijsluter vervolgens uit aan kinderen die daar met hun pups zullen zijn. De huisdierenbijsluiters geven voor ieder huisdier dat in Nederland gehouden mag worden betrouwbare informatie over het gedrag, de gewenste huisvesting, de

verzorging en de voeding. Ook staan er gegevens in over ziekten en erfelijke aandoeningen, risico's bij het hanteren van het dier, de benodigde ervaring en een inzicht in de kosten die het houden van dit dier met zich meebrengt.

Met de slogan 'Huisdier kopen? Lees eerst de bijsluter' wil het LICG de komende jaren bereiken dat iedereen die eraan denkt om een huisdier te kopen eerst de bijsluter van het dier te lezen.

Verkeersborden

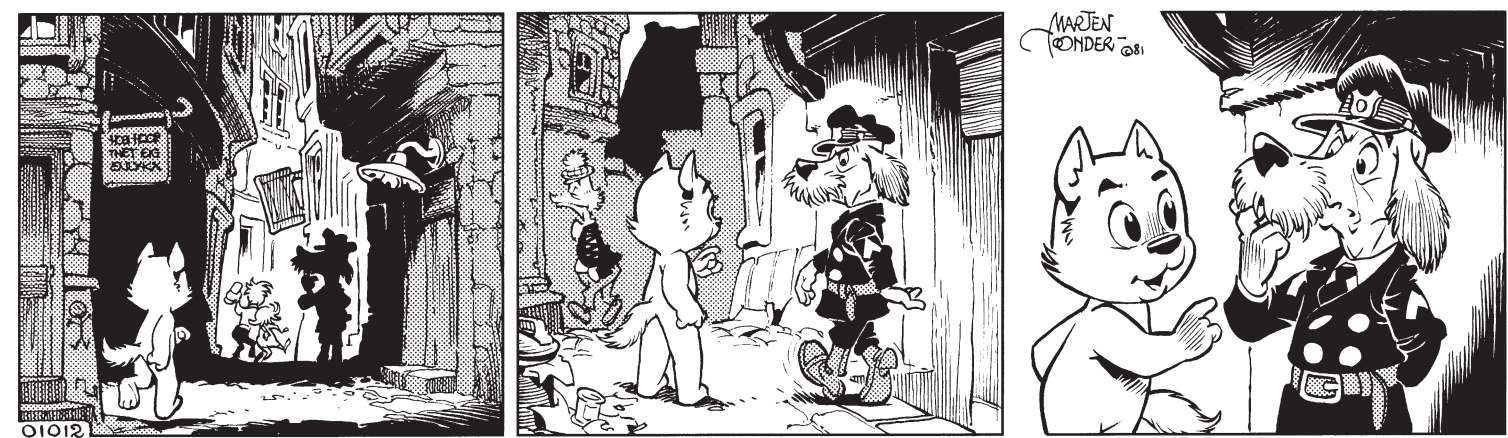


Een actie van de politie waarbij Groningse studenten tot en met 1 oktober zonder consequenties verkeersborden konden inleveren, heeft 300 gestolen borden opgeleverd. Dat meldde de politie in Groningen vandaag. Ook leverden studenten afgelopen maand 23 winkelwagentjes in. Groningers konden van 1 september tot en met vandaag op het politiebureau verkeersborden en winkelwagentjes inleveren zonder een boete te krijgen. Nu de actie ten einde is, gaat de

politie op grond van tips en eigen informatie gericht controles uitvoeren. Borden die bij deze controles worden aangetroffen worden in beslag genomen en de 'eigenaren' gaan op de bon. De politie laat weten zeer tevreden te zijn over het verloop van de actie. Die werd gestart omdat het wegnemen van verkeersborden kan leiden tot gevaarlijke situaties. Bovendien betekenen de gestolen verkeersborden, die vaak de muren in studentenkamers sieren, voor de gemeente Groningen een behoorlijke kostenpost.

HEER BOMMEL EN DE AAMNAAK

Door Marten Toonder



Omdat Tom Poes begreep dat het weinig zin had om met de uitgever van de almanak zelf te gaan praten, zwierf hij in plaats daarvan de volgende dagen in de buurt van de Sofsteeg rond. Een bepaald doel had hij niet; maar op een morgen zag hij zodoende brigadier Snuf, die in de schaduw naar het bouwvallige pand van swami Al Repus stond te kijken. Dat verbaasde hem natuurlijk, omdat de buurt om veiligheidsredenen door de politie gemeden werd, en hij liep op hem toe. 'Zitten jullie nog achter die almanak aan?' vroeg hij. De brigadier, die zich net onopvallend wilde verwijderen, bleef staan en wierp hem een achterdochtige

blik toe. 'Waar bemoei jij je mee?' vroeg hij bars. 'Wat wil je?' 'Ik wil weten wat er achter dat blad zit', verklaarde Tom Poes. 'Het is niet gewoon; er is iets raars mee.' 'Iets raars', herhaalde de beambte getroffen. 'Dat is nou precies wat ik ervan vind. De commissaris wilde het onderzoek staken, maar ik voel iets verdachts. In het begin ritselde het van de klachten, maar nu zijn er ineens geen ontevreden abonnees meer te vinden. Dat klopt niet. Worden ze bedreigd, vraag ik me af? Of wat?' 'Het is iets anders', zei Tom Poes. 'In het begin klaagden ze, omdat er onzin in stond. Maar alles wat er in het tweede nummer staat, komt uit.'

'Alternatieve Nobelprijs'

In de Zweedse hoofdstad Stockholm zijn vandaag de winnaars van de Right Livelihood Award, de alternatieve Nobelprijs, bekendgemaakt. De onderscheidingen gaan naar de Duitse gynaecologe van hulporganisatie Medica Mondiale en de Amerikaanse journaliste Amy Goodman van het radio- en televisieprogramma Democracy Now!. Ook de Somalische mensenrechtenactiviste Asha Hagi en het Indiase echtpaar Krishnammal en Sankaralingam Jagannathan van

organisatie Land voor de Vrijheid van Boeren (Lafti) gingen met een deel van de in totaal 2 miljoen Zweedse kronen (220.000 euro) naar huis.

De Right Livelihood Award wordt sinds 1980 uitgereikt. Het prijzengeld is afkomstig van een stichting die is opgericht door de Duits-Zweedse miljonair Jakob von Uexküll. Hij wil goede werken belonen die naar zijn overtuiging bij de toekenning van de echte Nobelprijs over het hoofd worden gezien.

Tupperwareparty voor mannen

Henk Smit, de Drent die eerder dit jaar boerenlucht uit een potje introduceerde, houdt vanavond een Tupperwareparty voor mannen in zijn woonplaats Ruinerwold. "Zoiets is er nog niet, het kwam zomaar bij me op", verklaarde Smit dinsdag. De presentatie van de plas-

tic artikelen wordt live uitgezonden op internet, zodat de vrouwen thuis mee kunnen beslissen over de aankopen van hun mannen. De opbrengst van de party gaat naar Pink Ribbon. Volgens Smit hebben zich al 75 mannelijke dorpsgenoten aangemeld om de party bij te wonen.

Klimaatvriendelijk kangoeroes eten

De tientallen miljoenen schapen en runderen op Australische boerderijen laten zo veel winden en boeren er zo ongenueerd op los dat ze een belangrijk deel van de broeikasgassen oprispen. Kangoeroes echter laten vrijwel geen winden en boeren niet. Daarom is het eten van kangoeroes milieuvriendelijk, aldus professor Ross Garnaut. De professor heeft een 600 pagina's tellend rapport geschreven over de gevolgen van klimaatveranderingen in Australië. Het is vandaag gepubliceerd. Hij breekt een lans voor de kangoeroe als voedsel. Dankzij zijn geringe oprispingen en minderigheid stoot de kangoeroe vrijwel geen methaangas uit. Het is bovendien een dier dat leeft in het wild. Het vlees bevat maar weinig vet en veel proteïnen. Garnaut



beveelt aan dat het land het aantal stuks vee drastisch gaat inperken voor 2020. Australië moet dan 36 miljoen minder schapen tellen en 7 miljoen minder runderen. Het aantal kangoeroes kan dan tegelijkertijd worden opgevoerd van 34 miljoen nu tot 240 miljoen.

Coke

In de Franse havenstad Calais is een Nederlander overleden met een grote hoeveelheid cocaine in zijn maag. Hij legde het loodje toen een van de vele de bolletjes die hij had ingeslikt, knapte. Dat meldde de Franse politie gisteren. Het voorval was zondag. De dertiger werd onwel in een bus die stond te wachten om op een veerboot te rijden om het Kanaal tussen Frankrijk en Groot-Brittannië over te steken. In het ziekenhuis werd aanvankelijk gedacht aan een epileptische aanval. Uit de autopsie bleek de man honderd bolletjes met in totaal 2 kilo drugs in zijn maag te hebben.

Zonne-energie voor Vaticaan

Op het dak van de audiëntiezaal Paulus VI in het Vaticaan zijn dinsdag een aantal zonnepanelen geplaatst. Het moeten er in totaal 2700 worden. Het is de bedoeling dat de panelen zonne-energie leveren voor de airconditioning en de verlichting van de pauselijke audiëntiezaal, die plaats biedt aan 12.000 bezoekers. Als de zaal niet in gebruik is zal de energie worden gebruikt voor de rest van Vaticaanstad. De panelen nemen de plaats in van de betonnen platen die nu de golvende dakbedekking vormen van de zaal die door architect Pier Luigi Nervi is ontworpen. De karakteristieke vorm van het dak blijft behouden. Door het nieuwe energiebeleid wordt de uitstoot van



ongeveer 315 ton CO2 voorkomen, meldt het Duitse bedrijf dat de installatie gratis bij wijze van geschenk aan paus Benedictus XVI aanbrengt. Normaal zou dat 1 miljoen euro kosten.

Bassie niet opnieuw vader

De ophef rond clown Bassie (Bas van Toor) blijkt een reclamestunt van een verzekeraar. Dat heeft de clown, van het voormalige tv-duo Bassie & Adriaan, vandaag via zijn website laten weten. In de door Van Toor (73) zelf verspreide geruchten zou hij mogelijk een kind hebben verwekt bij een 31-jarige vrouw. In een eerdere campagne van de verzekeraar stond de clown in het buitenland op de camping naast een jong

gezin dat van de kinderen onderweg naar de vakantiebestemming ook al de hele tijd naar Bassies muziek moest luisteren. In de nieuwe commercial heeft Bassie een jong stel naast zich wonen waarvan de vrouw zwanger is. Als het kind wordt geboren, blijkt het rood piekhaar te hebben en een rode clown-sneus. In een verklaring van Van Toor meldt hij vandaag de grap zeer geslaagd te vinden.

Videowoordenboek

Onder het mom van 'We herdefiniëren het woordenboek' is het eerste videowoordenboek ter wereld gelanceerd op internet.

Dat berichtte de Britse krant *The Independent* vandaag. Op www.wordia.com is niet alleen de geschreven betekenis van een Engels woord te vinden, maar ook een filmpje waarin iemand een persoonlijke uitleg van een woord geeft. Op de website zijn diverse Britse beroemdheden, maar ook anderen te zien, die hun favoriete woorden in een

filmpje uitleggen. Zo legt de kale televisiepresentatrice Gail Porter het woord kaalheid uit met een anekdote over hoe de klasgenoten van haar kinderen reageren op haar verschijning. Iedereen kan dergelijke filmpjes uploaden en nieuwe betekenissen van woorden toevoegen. Volgens de oprichters van de site, de Britse televisieproducent Edward Baker en de internetondernemer Michael Birch, is de betekenis van een woord beter te onthouden door een persoonlijke uitleg in een filmpje.

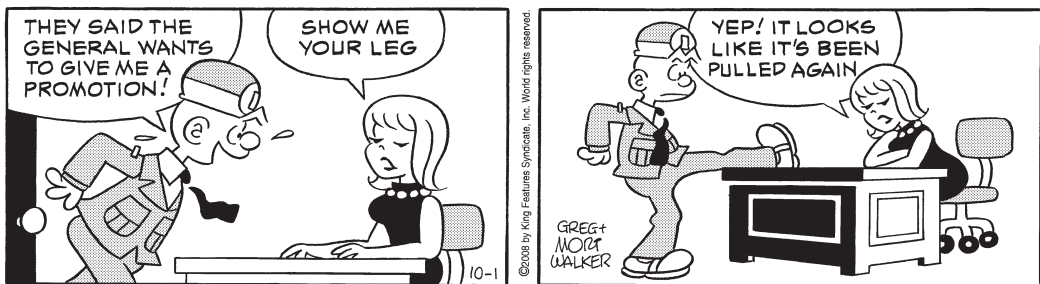
BUCKLES

By David Gilbert



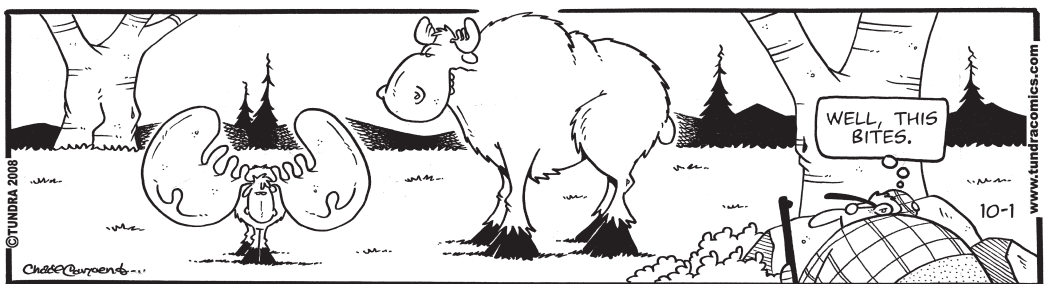
BETLE BAILY

By Mort Walker



TUNDRA

By Chad Carpenter



DE STAMGASTEN

Door Toon van Driel





by Office Systems Aruba

